# III. COMMERCE DES SERVICES

# **COMMERCIAUX PAR SECTEUR**

#### >> Services de transport

# L'essor du commerce maritime et du trafic aérien contribue à l'accroissement du commerce des services de transport

Dans un contexte marqué par la hausse des prix de l'énergie, la valeur des exportations mondiales de services de transport a augmenté de 10 pour cent pour atteindre 630 milliards de dollars en 2006. Avec plus de 280 milliards de dollars d'exportations, l'UE à 25 était le premier exportateur de services de transport. Le commerce extra UE à 25 représentait la moitié de ce montant. Les États Unis étaient en deuxième position (70 milliards de dollars), suivis par le Japon (38 milliards de dollars). Ensemble, ces trois économies représentaient plus de 60 pour cent des exportations mondiales de services de transport.

# Les faits saillants

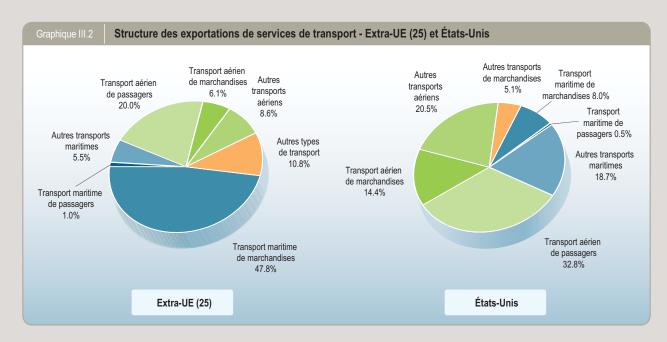
#### **DANS CE CHAPITRE:**

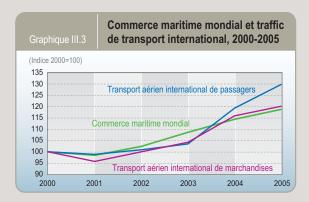
- >> Services de transport
- Voyages
- Autres services commerciaux
- Services de télécommunications
- Services d'assurance
- Services informatiques
- Autres services aux entreprises



# Exportations des services de transport: des tendances très différentes

Le transport maritime de marchandises constitue la partie la plus importante des exportations de services de transport extra UE à 25 (62 milliards de dollars en 2005). Pour les États Unis, la catégorie dominante est le transport aérien. En 2005, le commerce des services de transport aérien a atteint 21 milliards de dollars pour les passagers et 9 milliards de dollars pour les marchandises. Les services de transport auxiliaires et annexes fournis dans les aéroports et les ports (par exemple manutention des marchandises, entreposage, maintenance, nettoyage, etc.) représentaient 40 pour cent des exportations de services de transport des États Unis. En 2006, la part de ces services a encore augmenté, représentant 43 pour cent des exportations de services de transport du pays.





Le commerce maritime mondial (total des marchandises chargées) a considérablement augmenté depuis 2000, atteignant le niveau record de 7,1 milliards de tonnes en 2005. Le nombre de passagers aériens internationaux a progressé de 5 pour cent entre 2000 et 2005 pour s'établir à 704 millions, bien que les répercussions du 11 septembre 2001 et de l'épidémie de syndrome respiratoire aigu sévère (SRAS) en 2003 aient entraîné quelques difficultés pour le secteur du transport aérien.

#### Voyages

#### Un secteur florissant

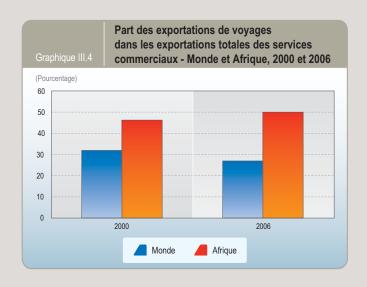
Avec 842 millions de voyageurs internationaux dans le monde (en augmentation de 5 pour cent) et 745 milliards de dollars de dépenses¹ (en augmentation de 9 pour cent) en 2006, le tourisme reste un secteur florissant. L'essor des compagnies aériennes à bas prix, en particulier pour les vols longue distance, met les voyages internationaux à la portée d'un plus grand nombre de personnes. Entre 2000 et 2006, les exportations de voyages ont augmenté en moyenne de 8 pour cent par an, bien que leur part dans les exportations totales de services commerciaux ait régulièrement diminué (27 pour cent en 2006 contre 32 pour cent en 2000) en raison de la forte expansion du commerce d'autres services.

En 2006, les pays de l'UE à 25 étaient les principaux exportateurs de voyages (313 milliards de dollars), même si seulement 30 pour cent des recettes provenaient de visiteurs extérieurs à l'UE. Les États Unis venaient en deuxième position avec 107 milliards de dollars. Bien que le nombre de touristes internationaux aux États Unis ait retrouvé son niveau de 2000 (51 millions), la part de ce pays dans les exportations mondiales de voyages en 2006 a sensiblement diminué.

Les recettes au titre des voyages jouent un rôle important pour de nombreux pays en développement. La Chine, dont les recettes au titre des voyages ont doublé en six ans pour s'établir à 34 milliards de dollars est devenue le troisième exportateur de voyages. Le nombre de touristes internationaux en Chine était de l'ordre de 50 millions en 2006, soit une augmentation de 60 pour cent par rapport à 2000.

# En Afrique, les recettes d'exportation de voyages équivalent aux recettes d'exportation de produits agricoles

En 2006, les exportations de voyages ont atteint 32 milliards de dollars en Afrique, soit la moitié de ses exportations totales de services commerciaux. Leur part a constamment progressé, depuis 2000, à un rythme supérieur à la moyenne mondiale. Le nombre de touristes internationaux en Égypte et au Maroc ayant augmenté de 70 et 50 pour cent, respectivement, en six ans, ces pays ont vu leurs exportations de voyages atteindre 8 et 6 milliards de dollars en 2006. Les recettes provenant des dépenses des voyageurs internationaux dans les pays d'Afrique subsaharienne ont plus que doublé par rapport



Les dépenses de voyage portent sur tous les biens et services achetés par les voyageurs internationaux dans le pays d'accueil pour leur usage personnel ou pour des tiers, comme l'hébergement, les repas, les souvenirs, les visites de musées, les transports locaux, etc. Le transport jusqu'au pays d'accueil en est exclu.

à 2000. En Tanzanie, les exportations de voyages ont presque triplé. Le secteur touristique émergent au Cap Vert connaît une forte croissance; les exportations de voyages de ce pays ont augmenté d'environ 80 pour cent en 2006, ce qui le place à un niveau comparable à celui des Seychelles.

#### Les exportations de voyages contribuent de plus en plus au PIB en Afrique

Depuis 2000, la part des exportations de voyages dans le PIB a augmenté dans de nombreux pays africains. Dans les principaux pays exportateurs de voyages comme l'Égypte et le Maroc, elle a gagné 3 à 4 points de pourcentage. Aux Seychelles, cette part, déjà très élevée, a atteint 30 pour cent. Au Cap Vert, elle est passée de 8 pour cent en 2000 à 19 pour cent en 2006.



#### Autres services commerciaux

## La forte croissance du commerce des autres services commerciaux se poursuit en 2006

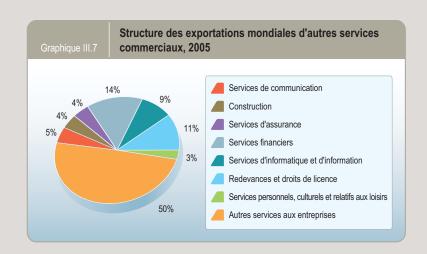
Les exportations d'«autres» services commerciaux ont atteint 1 380 milliards de dollars en 2006. Cette catégorie a enregistré une forte croissance au cours des dernières années, sa valeur ayant doublé depuis 2000. À présent, les autres services commerciaux représentent la moitié des exportations totales de services commerciaux dans le monde.

En 2006, l'UE à 25 était le principal exportateur d'autres services commerciaux (684 milliards de dollars, dont presque la moitié provenant des exportations extra UE (25)). L'UE était à l'origine de 50 pour cent des exportations mondiales dans ce secteur. Les États Unis viennent en deuxième position, avec 212 milliards de dollars en 2006. Cependant, par rapport à 2000, leur part des exportations mondiales a diminué. D'autres pays renforcent leur position en tant qu'exportateurs d'autres services commerciaux. En 2006, celles de l'Inde ont progressé de près de 40 pour cent et celles de la Fédération de Russie de plus de 30 pour cent.



En 2005, les autres services aux entreprises étaient la catégorie la plus importante (la moitié des exportations mondiales d'autres services commerciaux), suivie des services financiers (14 pour cent), des redevances et droits de licence (11 pour cent) et des services d'informatique et d'information (9 pour cent).

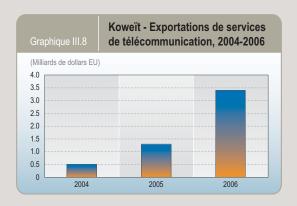
Entre 2000 et 2005, les secteurs qui ont connu la croissance la plus rapide ont été les services d'informatique et d'information (17 pour cent de croissance), les services d'assurance (14 pour cent) et les autres services aux entreprises (13 pour cent).



#### >> Services de télécommunications

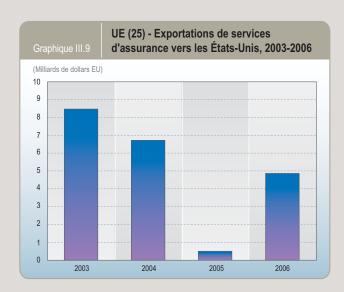
#### Un nouvel acteur dans le secteur des services de télécommunication

Ses exportations ayant presque triplé pour atteindre 3,4 milliards de dollars en 2006, le Koweït est devenu un important fournisseur de services de télécommunication. Le pays s'est spécialisé dans les services de communication mobile et il enregistre une croissance rapide depuis 2004. En 2006, il a assuré la connexion d'environ 27 millions d'abonnés mobiles dans les pays voisins du Moyen Orient et en Afrique subsaharienne. En 2006, le nombre d'abonnés mobiles au Moyen Orient était estimé à 67 millions environ. Leur nombre a quadruplé en tout juste cinq ans.



#### >> Services d'assurance

#### Le choc de Katrina



À la suite de l'ouragan Katrina qui a frappé la côte du golfe du Mexique aux États Unis à la fin d'août 2005, les dégâts se sont chiffrés à au moins 125 milliards de dollars, ce qui en fait la pire catastrophe de l'histoire des États Unis liée à un événement unique. Les assureurs et réassureurs privés ont versé jusqu'à 45 milliards de dollars d'indemnités pour les bâtiments et les plates formes pétrolières et gazières en mer endommagés ou détruits. Bien que l'ouragan Katrina ait été une catastrophe naturelle locale, il a eu des répercussions financières sur de nombreuses économies.

Comme les grandes compagnies internationales d'assurance et de réassurance sont concentrées dans la région, c'est l'Europe qui a effectué les versements les plus importants (les compagnies britanniques ayant supporté le coût

de Katrina à hauteur d'environ 3,6 milliards de dollars). En conséquence, les statistiques du commerce des services pour 2005 montrent que les exportations mondiales de services d'assurance ont diminué de 13 pour cent, et en particulier, que les exportations de services d'assurance de l'UE à 25 vers les États Unis ont chuté de 93 pour cent. Cela tient principalement à la façon dont ce poste est généralement calculé («primes moins sinistres»). Lorsque des sinistres importants surviennent à la suite de catastrophes, ce calcul ne reflète pas la valeur effective des services d'assurance qui ont été fournis.<sup>2</sup>

#### Services informatiques

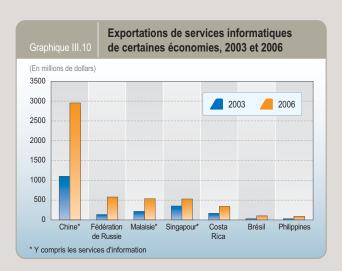
#### Services informatiques: de nouveaux concurrents à l'horizon

Selon les estimations, les exportations de services informatiques de l'Inde ont atteint 15,8 milliards de dollars en 2005, ce qui représente environ 70 pour cent des exportations de services informatiques et d'information de l'Asie. L'Inde est l'une des principales destinations de l'externalisation des services informatiques. Cependant, d'autres pays de la région sont aussi en train de devenir des destinations de l'externalisation.

L'industrie chinoise des logiciels est en pleine expansion. À la fin de 2005, le pays comptait 12 000 entreprises de développement de logiciels qui employaient près de 1 million de personnes. Les exportations de services informatiques et d'information de la Chine sont encore relativement faibles aujourd'hui (3,0 milliards de dollars en 2006), mais avec une croissance annuelle moyenne de 40 pour cent depuis 2003, elles augmentent rapidement. Récemment, le gouvernement chinois a lancé un projet

visant à doubler les exportations de services informatiques d'ici à 2010. En 2006, la Chine est devenue le principal site d'externalisation de logiciels du Japon.

D'autres économies asiatiques s'emploient aussi activement à promouvoir leur potentiel d'externalisation des services informatiques. La Malaisie, par exemple, est à présent considérée, après l'Inde et la Chine, comme le troisième site d'externalisation de services informatiques à bas prix. Le centre malaisien des technologies de l'information et de la communication (TIC), créé en 1996, accueille aujourd'hui plus de 1 100 entreprises internationales. Les exportations de services informatiques du pays ont plus que doublé en trois ans. Au début de 2006, Singapour a entrepris de créer un centre analogue, qui devrait être opérationnel d'ici à 2012.



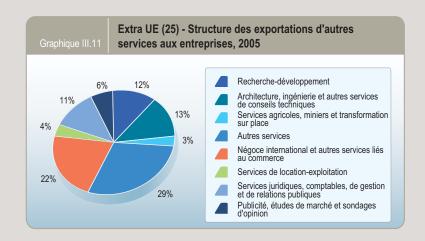
D'autres pays hors de l'Asie se sont eux aussi lancé dans cette voie. Choisie comme base par plusieurs entreprises européennes, la Fédération de Russie a vu ses exportations de services informatiques augmenter de plus de 60 pour cent par an en moyenne depuis 2003. En Amérique du Sud et centrale, le Brésil et le Costa Rica deviennent d'importants sites d'externalisation pour les entreprises d'Amérique du Nord.

Les États Unis ainsi que d'autres économies suivent une méthode différente. Pour plus de détails, voir les Métadonnées, section II.2.

## «Un ensemble disparate»

Les autres services aux entreprises sont parmi les produits de services les plus dynamiques. Avec une croissance moyenne de 13 pour cent par an depuis 2000, ils ont atteint 595 milliards de dollars en 2005, représentant la moitié des exportations mondiales d'autres services commerciaux.

La nature des services effectivement vendus en tant qu'«autres services aux entreprises» varie considérablement selon les pays. En Europe, la catégorie des divers services aux entreprises spécialisés et techniques est la plus importante (représentée en bleu dans le graphique III.11). Elle représentait 74 pour



cent des exportations d'autres services aux entreprises extra-UE à 25 en 2005.<sup>3</sup> La part de cette catégorie est plus importante encore en Norvège (79 pour cent). En Amérique du Nord, la situation aux États Unis est analogue. Les services aux entreprises spécialisés et techniques représentent 81 pour cent des autres services aux entreprises, les services juridiques, comptables, de gestion, de conseil et de relations publiques constituant la principale catégorie.

Dans les économies d'Extrême Orient, le négoce international et les autres services liés au commerce sont les principales catégories. Les quatre principaux exportateurs de services en Asie (Japon; Chine; Hong Kong, Chine; et Singapour) représentaient, en 2005, 72 pour cent des exportations régionales d'autres services aux entreprises.

Au Moyen Orient, Israël est récemment devenu une destination attrayante pour les services de recherche développement (R-D). En 2006, le pays a investi 4,5 pour cent de son PIB dans ce secteur, ce qui est beaucoup plus que dans les autres pays. De nombreuses entreprises internationales ont établi des centres de R-D en Israël pour profiter de son infrastructure moderne et de sa main d'œuvre très qualifiée. Les exportations israéliennes de services de R-D étaient estimées à 1,6 milliard de dollars en 2004.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Les services d'architecture et d'ingénierie, les services de recherche-développement et les services juridiques, comptables et de gestion sont principalement exportés vers les États Unis et la Suisse.

Le négoce international consiste en l'achat d'un produit par un résident (le négociant) à un non résident, pour le revendre à un autre non résident. La valeur du négoce correspond à la différence entre la valeur d'achat du produit et sa valeur de revente.

# 1. Aperçu général

## Tableau III.1

#### Commerce mondial de services commerciaux par catégorie, 2006

(En milliards de dollars et en pourcentage)

	Valeur			Part		
	2006	2000	2003	2004	2005	2006
Exportations						
Total des services commerciaux	2755	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Services de transport	630	23.3	22.2	23.1	23.4	22.9
Voyages	745	32.1	29.2	28.8	27.9	27.1
Autres services commerciaux	1380	44.6	48.5	48.2	48.7	50.0
Importations						
Total des services commerciaux	2650	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Services de transport	750	28.2	26.6	27.7	28.4	28.4
Voyages	695	30.0	28.4	27.9	27.1	26.2
Autres services commerciaux	1205	41.8	45.1	44.4	44.5	45.4

Note: Pour de plus amples renseignements concernant les asymétries, voir les Métadonnées, Section II.2.

## Tableau III.2

#### Croissance des exportations de services commerciaux par catégorie et par région, 1990-2006

(Variation annuelle en pourcentage)

			Amérique du	Amérique du	_				
		Monde	Nord	Sud et centrale	Europe	CEI	Afrique	Moyen-Orient	Asie
Services commerciaux									
	1990-95	9	8	9	-	-	7		
	1995-00	5	7	6			4		4
	2000-06	11	6	8	12	19	13	12	12
	2004	20	13	15	20	28	21	16	27
	2005	11	10	18	9	20	12	14	15
	2006	12	9	13	11	23	11	14	17
Services de transport									
·	1990-95	6	4	7	-	-	5		11
	1995-00	3	3	2	3		0		3
	2000-06	10	6	10	11	16	12	13	13
	2004	25	19	21	25	21	21	17	28
	2005	13	13	21	12	16	17	17	13
	2006	10	11	8	7	18	12	11	23
Voyages									
, 5	1990-95	9	7	10	-	-	9		
	1995-00	3	6	7	2		6		2
	2000-06	8	2	7	9	18	14	8	10
	2004	18	14	14	15	39	22	8	32
	2005	8	8	13	6	10	15	13	Ç
	2006	9	5	11	8	22	12	7	14
Autres services commerciaux									
	1990-95	10	12	10	-	-	5		16
	1995-00	7	11	9			6		6
	2000-06	13	8	10	14	27	10	14	14
	2004	19	11	13	20	30	19	22	12
	2005	12	11	24	10	35	3	13	19
	2006	15	11	20	13	30	9	21	21

# 2. Services de transport

# Tableau III.3

#### Commerce mondial de services de transport, par région, 2006

	Valeur		Part	V	Variation annuelle en pourcentage				
	2006	2000	2006	2000-06	2004	2005	2006		
Exportations									
Monde	630	100.0	100.0	10	25	13	10		
Amérique du Nord	83	17.0	13.1	6	19	13	11		
Amérique du Sud et centrale	18	2.9	2.8	10	21	21	8		
Europe	310	47.8	49.2	11	25	12	7		
Union européenne (25)	280	42.2	44.4	11	26	12	8		
Communauté d'États indépendants (CEI)	21	2.5	3.3	16	21	16	18		
Afrique	16	2.2	2.5	12	21	17	12		
Moyen-Orient	16	2.1	2.5	13	17	17	11		
Asie	168	25.4	26.6	11	28	13	12		
Importations									
Monde	750	100.0	100.0	10	24	14	11		
Amérique du Nord	113	18.5	15.0	7	18	14	7		
Amérique du Sud et centrale	30	4.7	3.9	7	24	18	15		
Europe	293	38.9	39.0	10	21	10	10		
Union européenne (25)	266	35.2	35.4	10	21	9	11		
Communauté d'États indépendants (CEI)	14	1.0	1.9	23	28	30	35		
Afrique	33	3.4	4.4	15	31	20	15		
Moyen-Orient	39	4.5	5.2	13	31	21	13		
Asie	230	29.0	30.6	11	29	15	13		

## Principaux exportateurs et importateurs de services de transport, 2006

	Valeur	Par		Variati	on annuelle en	pourcentage	
	2006	2000	2006	2000-06	2004	2005	2006
Exportateurs							
Union européenne (25)	280.5	42.2	44.4	11	26	12	8
Exportations extra-UE (25)	141.6		22.4		31	12	9
États-Unis	70.3	14.5	11.1	6	19	12	11
Japon	37.6	7.3	6.0	7	21	11	5
Corée, République de	25.9	3.9	4.1	11	31	6	8
Hong Kong, Chine	22.3	3.7	3.5	10	25	17	10
Chine	21.0	1.1	3.3	34	53	28	36
Singapour	19.4	3.4	3.1	9	25	6	9
Norvège	15.2	2.8	2.4	8	14	11	-1
Canada	10.7	2.2	1.7	6	19	14	10
Russie, Fédération de	10.1	1.0	1.6	19	27	17	11
Inde	7.8	0.6	1.2	26	45	30	34
Australie	6.3	1.2	1.0	7	23	7	3
Taipei chinois	6.3	1.2	1.0	7	21	12	6
Égypte	5.5	0.8	0.9	13	22	18	16
Ukraine	5.4	0.8	0.8	11	15	11	19
Total 15 économies ci-dessus	545.0	86.6	86.2	-			-
Importateurs							
Union européenne (25)	266.2	35.2	35.4	10	21	9	11
Importations extra-UE (25)	121.0		16.1		22	9	14
États-Unis	92.9	15.7	12.4	6	19	13	5
Japon	42.8	8.0	5.7	4	23	3	6
Chine	34.4	2.5	4.6	22	35	16	21
Inde	25.1	2.1	3.3	19	42	50	26
Corée, République de	23.4	2.6	3.1	13	30	14	16
Singapour	22.1	3.1	2.9	10	34	12	11
Canada	16.9	2.2	2.3	10	18	18	17
Thaïlande	15.9	1.6	2.1	15	28	34	9
Émirats arabes unis a	11.6	1.1	1.5		36	19	
Australie	11.3	1.5	1.5	10	34	11	5
Hong Kong, Chine	11.3	1.5	1.5	10	29	20	8
Malaisie	9.5	1.4	1.3	8	25	7	13
Norvège	9.4	1.2	1.2	11	18	13	-2
Taipei chinois	9.0	1.5	1.2	6	21	4	7
Total 15 économies ci-dessus	600.0	81.3	80.0			-	

## Commerce de services de transport de certaines économies par origine et destination, 2005

	Exportations						Importations				
			Variatio	n annuell	e en				Variatio	n annuel	le en
	Valeur	Part		ırcentage			Valeur	Part		rcentage	
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Union européenne (25)											
Monde	259926	100.0	19	26	12	Monde	240161	100.0	15	21	9
Union européenne (25)	130442	50.2	17	21	12	Union européenne (25)	133632	55.6	15	21	10
États-Unis	38911	15.0	27	37	18	États-Unis	24577	10.2	18	22	14
Suisse	8728	3.4	17	20	13	Suisse	7155	3.0	9	0	18
Japon	6591	2.5	16	27	7	Japon	5210	2.2	12	13	10
Norvège	4733	1.8	13	14	12	Norvège	4771	2.0	6	20	-7
Total 5 économies ci-dessus	189405	72.9	-	-	-	Total 5 économies ci-dessus	175345	73.0	-	-	-
Chine	4709	1.8	29	42	18	Chine	4396	1.8	30	45	17
Hong Kong, Chine	3896	1.5	27	52	7	Russie, Fédération de	4372	1.8	30	30	30
Russie, Fédération de	3631	1.4	29	31	26	Hong Kong, Chine	3293	1.4	25	46	7
Australie	3183	1.2	31	39 44	23	Turquie	2986	1.2	16 14	19	13 7
Singapour	3134 2968	1.2	32		20	Singapour	2798	1.2 0.9	22	22 44	
Canada Corée, République de	2839	1.1	11 22	24 39	-1 8	Corée, République de Canada	2211 2124	0.9	5	44 5	3
Inde	2778	1.1	40	31	49	Égypte	1906	0.8	32	24	41
Brésil	2470	1.0	44	36	51	Brésil	1588	0.6	13	12	14
Afrique du Sud	1938	0.7	33	39	28	Inde	1521	0.6	26	36	17
Total 15 économies ci-dessus	220949	85.0	•	•		Total 15 économies ci-dessus	202540	84.3	-	•	- ''
États-Unis	220545	03.0	•	•		Total 13 economies ci-uessus	202340	04.5			
Monde	63175	100.0	16	19	12	Monde	88173	100.0	16	19	13
Union européenne (25)	20380	32.3			12	Union européenne (25)	33101	37.5			17
Japon	8115	12.8	21	22	20	Japon	7845	8.9	17	18	16
Canada	5665	9.0	11	14	7	Taipei chinois	5039	5.7	13	13	13
Mexique	3023	4.8	21	20	23	Canada	4735	5.4	8	12	5
Corée, République de	2536	4.0	5	13	-2	Corée, République de	4715	5.3	21	8	37
Total 5 économies ci-dessus	39718	62.9	-	-	-	Total 5 économies ci-dessus	55435	62.9	-	-	-
Taipei chinois	2275	3.6	14	14	13	Chine	3523	4.0	22	42	4
Chine	2223	3.5	19	33	7	Hong Kong, Chine	2098	2.4	41	66	20
Brésil	1284	2.0	19	13	25	Mexique	1921	2.2	1	1	1
Australie	928	1.5	21	31	12	Bermudes	1683	1.9	57	68	48
Suisse	903	1.4	16	41	-5 -6	Singapour	1419	1.6	9	20	-1
Israël	865	1.4	12	33		Norvège	1395	1.6	22	46	2
Norvège	712 631	1.1	-4	-7	27 -2	Suisse Australie	1388 1210	1.6	26 21	29 19	23 22
Singapour Hong Kong, Chine	598	0.9	-4	4	-12	Israël	1011	1.1	8	11	6
Rép. bolivarienne du Venezuela		0.8	26	12	41	Brésil	710	0.8	13	9	18
Total 15 économies ci-dessus	50660	80.2	20	12	71	Total 15 économies ci-dessus	71793	81.4	- 10		•
Japon	30000	00.2	•			Total 13 economies ci-dessus	71793	01.4	•		
Monde	35752	100.0	16	21	11	Monde	40376	100.0	13	23	3
Union européenne (25)	8185	22.9				Union européenne (25)	9235	22.9			
États-Unis	7639	21.4	13	21	6	États-Unis	5770	14.3	17	23	12
Hong Kong, Chine	2818	7.9	24	31	17	Hong Kong, Chine	3273	8.1	28	45	13
Chine	2765	7.7	26	31	21	Singapour	2885	7.1	13	24	3
Corée, République de	2396	6.7	20	24	16	Corée, République de	2643	6.5	26	43	11
Total 5 économies ci-dessus	23803	66.6			-	Total 5 économies ci-dessus	23807	59.0		-	
Taipei chinois	1896	5.3	23	34	13	Chine	2293	5.7	54	44	63
Singapour	1824	5.1	12	5	19	Taipei chinois	1199	3.0	31	32	30
Thaïlande	934	2.6	26	24	28	Australie	1049	2.6	7	36	-16
Australie	802	2.2	11	24	-1	Philippines	560	1.4	24	16	33
Indonésie	593	1.7	31	47	17	Thaïlande	503	1.2	8	8	8
Canada	447	1.2	5	-1	12	Canada	422	1.0	11	17	5
Philippines	426	1.2	15	17	13	Suisse	414	1.0	1	13	-10
Malaisie	415	1.2	4	-8	19	Malaisie	402	1.0	-13	-3	-22
Suisse	368	1.0	27	30	23	Afrique du Sud	247	0.6	29	43	17
Brésil	237	0.7	17	3	32	Nouvelle-Zélande	210	0.5	6	16	-4
Total 15 économies ci-dessus	31744	88.8	-	-		Total 15 économies ci-dessus	31106	77.0		-	

## Tableau III.5 (suite)

## Commerce de services de transport de certaines économies par origine et destination, 2005

	Exportations	;				Importations						
	Valeur	Part		n annuel ircentage			Valeur	Part		n annuell ircentage		
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	200	
Corée, République de												
Monde	23877	100.0	18	31	6	Monde	20144	100.0	22	30	1	
États-Unis	5536	23.2	17	27	7	Union européenne (25)	4520	22.4				
Chine	4091	17.1	30	45	17	États-Unis	4306	21.4	2	2		
Union européenne (25)	3323	13.9				Japon	2762	13.7	23	38	,	
Japon	2429	10.2	15	24	6	Chine	1673	8.3	48	56	4	
Total 4 économies ci-dessus	15378	64.4	-	-		Total 4 économies ci-dessus	13261	65.8		-		
Hong Kong, Chine												
Monde	20319	100.0	21	25	17	Monde	10462	100.0	25	29	20	
États-Unis	3689	18.2	27	37	17	Chine	2657	25.4	24	29	19	
Chine	3258	16.0	18	17	18	Union européenne (25)	1724	16.5				
Union européenne (25)	3129	15.4				États-Unis	1060	10.1	2	-19	30	
Taipei chinois	2805	13.8	17	23	12	Japon	882	8.4	27	27	2	
Japon	2216	10.9	20	27	13	Australie	653	6.2	37	55	2	
Total 5 économies ci-dessus	15097	74.3	-	•	-	Total 5 économies ci-dessus	6976	66.7	-	•		
Australie	819	4.0	88	90	87	Singapour	506	4.8	21	18	24	
Corée, République de	631	3.1	5	27	-12	Taipei chinois	494	4.7	23	28	19	
Canada	497	2.4	41	70	17	Thaïlande	261	2.5	21	28	13	
Singapour	445	2.2	11	-25	64	Canada	232	2.2	1	-7	10	
Malaisie	343 280	1.7	8	12	5	Inde Corée, République de	229 229	2.2	53 8	67 8	40	
Émirats arabes unis Inde	269	1.4	63	30	105	Émirats arabes unis	229	2.2				
Philippines	210	1.0	23	-14	75	Malaisie	167	1.6	29	33	2	
Thaïlande	208	1.0	7	19	-3	Brésil	158	1.5	138	382	17	
Suisse	194	1.0	22	53	-3	Philippines	128	1.2	38	52	2	
Total 15 économies ci-dessus	18993	93.5				Total 15 économies ci-dessus	9600	91.8				
Singapour a, b												
Monde	17904	100.0	15	25	6	Monde	19876	100.0	22	34	12	
États-Unis	2869	16.0	16	22	10	États-Unis	2875	14.5	10	16		
Union européenne (25)	2847	15.9			-1	Union européenne (25)	2192	11.0			22	
Japon	1586	8.9	9	16	2	Japon	808	4.1	24	33	16	
Australie	1437	8.0	27	42	13	Chine	786	4.0	32	59	Ç	
Chine	1183	6.6	24	39	10	Hong Kong, Chine	462	2.3	33	63	(	
Total 5 économies ci-dessus	9922	55.4	-	-		Total 5 économies ci-dessus	7124	35.8	-	-		
Corée, République de	699	3.9	35	55	18	Corée, République de	391	2.0	34	55	1	
Hong Kong, Chine	520	2.9	22	12	34	Australie	379	1.9	20	29	12	
Total 7 économies ci-dessus	11141	62.2	-	-	-	Total 7 économies ci-dessus	7894	39.7	-	-		
Canada c												
Monde	9706	100.0	17	19	14	Monde	14507	100.0	18	18	18	
États-Unis	4810	49.6	9	11	7	États-Unis	5805	40.0	17	15	20	
Union européenne (25)	2774	28.6	16	12	20	Union européenne (25)	3747	25.8	15	16	14	
Japon	481	5.0	30	55	8	Hong Kong, Chine	1138	7.8	28	31	24	
Hong Kong, Chine	375	3.9	35	41	30	Singapour	705	4.9	9	0	20	
Chine	281	2.9	32	35	29	Japon	510	3.5	15	14	1:	
Total 5 économies ci-dessus	8722	-		•	-	Total 5 économies ci-dessus	11905	-	-	•		
Corée, République de	248		42	58	27	Chine	326		27		4-	
		2.6						2.2	27	37	17	
Singapour	180	1.9	26	23	28	Taipei chinois	247	1.7	27	22	32	
Australie	152	1.6	31	70	11	Arabie saoudite	225	1.6	24	29	20	
Taipei chinois	135	1.4	30	16	45	Norvège	199	1.4	-5	-14		
Inde	102	1.1	52	96	18	Corée, République de	188	1.3	58	97	26	
Suisse	92	0.9	33	36	30	Russie, Fédération de	184	1.3	5	4	(	
Brésil	80	0.8	43	53	34	Israël	144	1.0	19	11	27	
Mexique	80	0.8	32	43	23	Inde	135	0.9	25	26	23	
Israël	72	0.7	17	15	18	Philippines	119	0.8	12	8	17	
Norvège	66	0.7	27	59	2	Mexique	117	0.8	22	47	2	

## Tableau III.5 (suite)

#### Commerce de services de transport de certaines économies par origine et destination, 2005

E	Exportation	s					Importation	ıs				
	Valeur	Part		n annuel ircentage							annuelle en centage	
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005	
Russie, Fédération de d												
Monde	9105	100.0	22	27	17	Monde	5135	100.0	29	25	32	
Union européenne (25)	3020	33.2	15	18	12	Union européenne (25)	1153	22.4	22	30	14	
Suisse	653	7.2	55	98	22	Ukraine	190	3.7				
États-Unis	444	4.9	28	25	32	Suisse	148	2.9	64	127	18	
Chine	305	3.4	39	74	11	Bélarus	133	2.6	10	6	14	
Japon	293	3.2	13	0	27	États-Unis	113	2.2	-29	-49	-1	
Total 5 économies ci-dessus	4716	51.8	-	-	-	Total 5 économies ci-dessus	1737	33.8	-	-	-	
Îles Vierges britanniques	272	3.0	55	61	51	Kazakhstan	79	1.5	31	44	19	
Corée, République de	206	2.3	12	17	8	Turquie	66	1.3	22	20	23	
Turquie	166	1.8	23	63	-7	Chine	65	1.3	76	103	53	
Ukraine	149	1.6				Ouzbékistan	62	1.2				
Kazakhstan	113	1.2	16	24	8	Hong Kong, Chine	57	1.1	220	175	271	
Panama	79	0.9	46	41	51	Corée, République de	56	1.1	1	-21	30	
Bélarus	74	8.0	-4	-32	37	Émirats arabes unis	54	1.0	99	139	65	
Émirats arabes unis	64	0.7	16	51	-11	Îles Vierges britanniques	45	0.9	56	5	130	
Ouzbékistan	51	0.6				Azerbaïdjan	33	0.6				
Norvège	50	0.6	-6	-8	-5	Tadjikistan	30	0.6	107	90	124	
Total 15 économies ci-dessus	5942	65.3	-	-	-	Total 15 économies ci-dessus	2285	44.5		-	-	

a Les importations de services de transport pour les importations de biens ne sont pas réparties géographiquement.
b En 2005, les pays membres de l'ANASE représentaient 13 pour cent des exportations de services de transport et 7 pour cent des importations.
c La ventilation géographique comprend les services fournis ou reçus par les administrations publiques n.c.a.
d En 2005, le commerce des services de transport non réparti géographiquement représentait 12 pour cent des exportations et 44 pour cent des importations.
Note: Pour de plus amples renseignements concernant les asymétries, voir les Métadonnées, Section II.2.

# 3. Voyages

# Tableau III.6

#### Commerce mondial des voyages, par région, 2006

	Valeur		Part	Varia	tion annuelle en	pourcentage	
	2006	2000	2006	2000-06	2004	2005	2006
Exportations							
Monde	745	100.0	100.0	8	18	8	9
Amérique du Nord	134	24.4	17.9	2	14	8	5
Amérique du Sud et centrale	34	4.9	4.6	7	14	13	11
Europe	360	45.8	48.2	9	15	6	8
Union européenne (25)	313	41.1	41.8	8	15	5	8
Communauté d'États indépendants (CEI)	13	1.0	1.7	18	39	10	22
Afrique	32	3.1	4.3	14	22	15	12
Moyen-Orient	20	2.7	2.7	8	8	13	7
Asie	154	18.1	20.6	10	32	9	14
mportations							
Monde	695	100.0	100.0	8	17	8	7
Amérique du Nord	107	19.2	15.4	4	15	7	8
Amérique du Sud et centrale	19	3.5	2.7	4	13	20	14
Europe	342	47.1	49.3	9	14	6	6
Union européenne (25)	311	43.7	44.9	8	13	6	6
Communauté d'États indépendants (CEI)	24	2.4	3.5	15	32	14	5
Afrique	15	1.8	2.1	11	4	15	12
Moyen-Orient	33	3.4	4.7	14	10	19	19
Asie	154	22.6	22.2	7	27	6	7

## Principaux exportateurs et importateurs de voyages, 2006

	Valeur	Part	:	Variati	on annuelle en	pourcentage	
	2006	2000	2006	2000-06	2004	2005	2000
Exportateurs							
Union européenne (25)	312.5	41.1	41.8	8	15	5	8
Exportations extra-UE (25)	95.9		12.8	***	15	6	9
États-Unis	106.7	20.5	14.3	1	13	8	5
Chine	33.9	3.4	4.5	13	48	14	16
Australie	17.9	1.9	2.4	12	22	11	6
Turquie	16.9	1.6	2.3	14	20	14	-7
Japon	15.9	1.8	2.1	11	27	10	28
Canada	14.7	2.3	2.0	5	21	7	7
Thaïlande	12.4	1.6	1.7	9	28	-5	30
Mexique	12.2	1.7	1.6	7	15	9	3
Suisse	11.9	1.6	1.6	7	15	5	7
Hong Kong, Chine	11.5	1.2	1.5	12	26	14	11
Macao, Chine a	9.8	0.6	1.3		45	7	
Malaisie	9.6	1.0	1.3	12	39	8	9
Croatie	8.0	0.6	1.1	19	7	10	8
Afrique du Sud	7.9	0.6	1.1	20	13	16	7
Total 15 économies ci-dessus	600.0	81.5	80.6	-			-
Importateurs							
Union européenne (25)	311.0	43.7	44.9	8	13	6	6
Importations extra-UE (25)	112.9		16.3		15	7	5
États-Unis	78.3	15.1	11.3	3	14	6	6
Japon	37.0	7.2	5.3	2	32	-2	-2
Chine	24.3	3.0	3.5	11	26	14	12
Canada	20.5	2.8	3.0	9	19	14	13
Russie, Fédération de	18.8	2.0	2.7	13	22	14	4
Corée, République de	18.2	1.6	2.6	17	22	25	18
Hong Kong, Chine	14.0	2.8	2.0	2	16	0	5
Australie	11.8	1.4	1.7	11	41	10	4
Norvège	11.4	1.0	1.6	16	26	20	12
Singapour	10.3	1.0	1.5	15	20	3	4
Suisse	10.2	1.4	1.5	8	18	5	10
Taipei chinois	8.7	1.8	1.3	1	26	6	1
Mexique	8.1	1.2	1.2	7	11	9	7
Inde	7.2	0.6	1.0	18	34	24	24
Total 15 économies ci-dessus	590.0	86.9	85.1		-		

## Commerce des voyages de certaines économies par origine et destination, 2005

E	Exportations	;					Importations				
			Variatio	n annuell	e en				Variatio	n annuel	le en
	Valeur	Part	pou	ırcentage			Valeur	Part	pou	ırcentage	)
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Union européenne (25)											
Monde	288266	100.0	10	15	5	Monde	294270	100.0	10	13	6
Union européenne (25)	200302	69.5	9	15	4	Union européenne (25)	186276	63.3	9	12	5
États-Unis	26230	9.1	15	25	6	États-Unis	21380	7.3	9	16	3
Suisse	13545	4.7	6	10	2	Turquie	8422	2.9	18	27	11
Norvège	6297	2.2	21	15	28	Suisse	8024	2.7	1	-2	4
Japon T-1-15 formanism of decomposition	3480	1.2	2	5	-1	Croatie	3911	1.3	17	19	15
Total 5 économies ci-dessus Russie, Fédération de	<b>249854</b> 3135	<b>86.7</b> 1.1	- 11	<b>-</b> 9	13	Total 5 économies ci-dessus	<b>228013</b> 3539	<b>77.5</b> 1.2	<b>-</b> 25	44	8
Canada	2967	1.0	17	25	10	Egypte Australie	3423	1.2	17	23	11
Australie	2895	1.0	28	47	11	Canada	3286	1.1	14	23	6
Chine	1608	0.6	31	37	26	Chine	2877	1.0	58	75	43
Roumanie	1424	0.5	91	147	48	Thaïlande	2750	0.9	23	33	13
Brésil	1086	0.4	15	1	31	Norvège	2536	0.9	13	18	9
Israël	996	0.3	8	4	12	Russie, Fédération de	2327	0.8	18	33	6
Mexique	993	0.3	12	23	2	Inde	2066	0.7	28	50	10
Turquie	934	0.3	16	8	25	Afrique du Sud	2032	0.7	5	2	8
Hong Kong, Chine	825	0.3	14	22	6	Maroc	1889	0.6	6	16	-3
Total 15 économies ci-dessus	266718	92.5				Total 15 économies ci-dessus	254738	86.6	-		-
États-Unis a											
Monde	102014	100.0	11	13	8	Monde	73558	100.0	10	14	6
Union européenne (25)	26479	26.0			10	Union européenne (25)	23735	32.3			7
Japon Canada	13737 9691	13.5 9.5	26 14	28 16	25 12	Mexique Canada	10519 7092	14.3 9.6	12 5	13 15	10 -4
Mexique	7113	7.0	9	9	9	Japon	2854	3.9	10	6	13
Corée, République de	3859	3.8	11	5	17	Chine	2185	3.0	47	64	31
Total 5 économies ci-dessus	60879	59.7				Total 5 économies ci-dessus	46386	63.1		•	•
Inde	3561	3.5	17	15	18	Inde	1518	2.1	45	58	32
Chine	2720	2.7	18	12	26	Australie	1409	1.9	6	7	5
Australie	2315	2.3	21	36	8	Hong Kong, Chine	1091	1.5	42	88	7
Brésil	1758	1.7	12	11	13	Corée, République de	1020	1.4	20	30	10
Taipei chinois	1522	1.5	13	19	7	Taipei chinois	889	1.2	18	20	17
Rép. bolivarienne du Venezuela	1266	1.2	8	14	2	Brésil	703	1.0	-3	0	-6
Israël	1038	1.0	13	13	14	Thaïlande	698	0.9	28	32	24
Suisse	711	0.7	4	6	2	Nouvelle-Zélande	614	0.8	10	20	1
Hong Kong, Chine Philippines	626 614	0.6	10 9	5 11	16 6	Singapour Philippines	553 490	0.8	43 -4	23 35	-31
Total 15 économies ci-dessus	77010	75.5	9	- 11		Total 15 économies ci-dessus		75.3		აა	-31
	77010	10.0			•	Total 15 economies ci-dessus	55368	15.5		•	
Australie	40000	400.0	40	20	44	Manda	44050	400.0	24	44	40
Monde	<b>16868</b> 3661	<b>100.0</b> 21.7	<b>16</b> 11	<b>22</b> 16	<b>11</b> 7	Monde Union européenne (25) b	<b>11253</b> 2888	<b>100.0</b> 25.7	24	<b>41</b> 40	10
Union européenne (25) Chine	2004	11.9	38	49	28	États-Unis	1556	13.8	27	40	15
Japon	1597	9.5	14	27	3	Nouvelle-Zélande	1021	9.1	15	33	-1
Nouvelle-Zélande	1369	8.1	24	32	17	Indonésie	489	4.3	38	106	-7
États-Unis	1021	6.1	5	11	-1	Chine	456	4.1	41	64	22
Total 5 économies ci-dessus	9652	57.2		-		Total 5 économies ci-dessus	6410	57.0		-	
Corée, République de	918	5.4	22	24	20	Fidji	438	3.9	29	39	20
Inde	772	4.6	58	69	48	Thaïlande	415	3.7	36	67	11
Hong Kong, Chine	711	4.2	13	19	6	Canada	337	3.0	24	36	13
Malaisie	695	4.1	15	23	8	Hong Kong, Chine	318	2.8	33	46	21
Singapour	580	3.4	6	5	7	Singapour	292	2.6	28	42	15
Indonésie	476	2.8	2	8	-4	Malaisie	263	2.3	36	65	12
Thaïlande	402	2.4	12	19	11	Viet Nam	233 222	2.1	28	44 19	14
Canada Taipei chinois	321 319	1.9	17 11	23 12	11	Japon Inde	181	1.6	14 32	40	9 24
Viet Nam	153	0.9	26	29	24	Philippines	157	1.4	21	43	3
. 101 110111	100	0.0		20		·ppoo	101	1. T		10	

# Tableau III.8 (suite)

## Commerce des voyages de certaines économies par origine et destination, 2005

	Exportations						Importations				
			Variatio	n annuell	e en				Variatio	n annuell	e er
	Valeur	Part		urcentage			Valeur	Part		ırcentage	
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Canada											
Monde	13768	100.0	14	21	7	Monde	18175	100.0	17	19	14
États-Unis	7409	53.8	7	17	-2	États-Unis	10064	55.4	15	16	13
Union européenne (25)	2548	18.5	20	27	14	Union européenne (25)	3514	19.3	20	21	19
Japon	499	3.6	33	65	6	Mexique	835	4.6	21	9	34
Chine	333	2.4	37	28	47	Chine	253	1.4	33	49	19
Hong Kong, Chine	276	2.0	35	35	35	Australie	225	1.2	14	20	9
Total 5 économies ci-dessus	11066	80.4	-	-	-	Total 5 économies ci-dessus	14892	81.9	-	-	-
Australie	271	2.0	27	42	13	Japon	191	1.0	15	31	1
Corée, République de	234	1.7	14	17	12	Hong Kong, Chine	174	1.0	40	85	6
Mexique	229	1.7	17	24	11	Thaïlande	116	0.6	20	13	27
Suisse	151	1.1	13	8	18	Suisse	113	0.6	11	31	-6
Taipei chinois	139	1.0	32	60	9	Afrique du Sud	92	0.5	77	131	35
Inde Brésil	104 78	0.8	34 35	21 67	49	Nouvelle-Zélande Barbade	81 76	0.4	13 11	47 23	-12 0
Malaisie	68	0.6	44	40	47	Inde	76	0.4	7	7	7
Russie, Fédération de	64	0.5	31	14	50	Jamaïque	66	0.4	12	51	-17
Israël	54	0.4	16	21	11	Russie, Fédération de	66	0.4	22	15	30
Total 15 économies ci-dessus	12457	90.5				Total 15 économies ci-dessus	15940	87.7			-
Japon	12431	30.3	-	-	-	Total 13 economies ci-dessus	10040	07.7	-	-	-
Monde	12430	100.0	19	27	10	Monde	37565	100.0	14	32	-2
Corée, République de	2318	18.6	32	25	38	États-Unis	9264	24.7	16	39	-4
Taipei chinois	1621	13.0	6	63	-30	Union européenne (25)	5817	15.5			
États-Unis	1505	12.1	7	12	2	Chine	3917	10.4	24	39	11
Union européenne (25)	1378	11.1				Corée, République de	3694	9.8	15	39	-5
Chine	1130	9.1	9	63	-27	Australie	1705	4.5	10	25	-3
Total 5 économies ci-dessus	7952	64.0	-	-	•	Total 5 économies ci-dessus	24397	64.9	-	-	-
Philippines	692	5.6	36	32	41	Hong Kong, Chine	1673	4.5	2	11	-7
Canada	513	4.1	5	-6	17	Thaïlande	1627	4.3	16	48	-10
Thaïlande	430	3.5	60	51	69	Taipei chinois	1433	3.8	12	30	-3 32
Brésil Hong Kong, Chine	413 404	3.3	33 18	9	63 23	Canada Singapour	1030 805	2.7	21 6	11 9	4
Australie	315	2.5	6	-3	17	Indonésie	791	2.1	16	70	-21
Singapour	307	2.5	49	39	60	Philippines	503	1.3	21	63	-10
Malaisie	249	2.0	44	28	64	Suisse	488	1.3	1	16	-13
Inde	184	1.5	51	34	70	Malaisie	400	1.1	7	10	5
Indonésie	178	1.4	40	18	66	Nouvelle-Zélande	365	1.0	6	19	-6
Total 15 économies ci-dessus	11638	93.6				Total 15 économies ci-dessus	33511	89.2			
Hong Kong, Chine											
Monde	10296	100.0	20	26	14	Monde	13305	100.0	8	16	0
Chine	5718	55.5	14	17	10	Chine	4114	30.9	9	16	1
Union européenne (25)	715	6.9				Union européenne (25)	1596	12.0			<u></u>
États-Unis	680	6.6	29	49	12	États-Unis	1539	11.6	6	10	2
Japon	497	4.8	19	26	11	Australie	1216	9.1	4	4	3
Taipei chinois	467	4.5	15	12	17	Japon	897	6.7	13	37	-7
Total 5 économies ci-dessus	8077	78.5				Total 5 économies ci-dessus	9362	70.4			
Australie	303	2.9	52	77	29	Canada	667	5.0	4	12	-3
Singapour	262	2.5	42	70	19	Thaïlande	598	4.5	8	29	-9
Corée, République de	209	2.0	33	34	32	Taipei chinois	584	4.4	18	33	4
Philippines	175	1.7	27	40	16	Macao, Chine	382	2.9	4	2	5
Thaïlande	175	1.7	34	53	17	Singapour	369	2.8	34	41	28
Canada	151	1.5	28	43	14	Corée, République de	362	2.7	6	12	1
Malaisie	142	1.4	32	56	13	Malaisie	191	1.4	22	42	5
Indonésie	134	1.3	18	22	15	Philippines	169	1.3	-1	7	-8
Macao, Chine	125	1.2				Nouvelle-Zélande	130	1.0	2	6	-2
Inde	124	1.2	35	44	27	Indonésie	88	0.7	20	36	6
Total 15 économies ci-dessus	9877	95.9	-	•	-	Total 15 économies ci-dessus	12902	97.0	-	•	

# Tableau III.8 (suite)

#### Commerce des voyages de certaines économies par origine et destination, 2005

	Exportations	i					Importations	;			
	Valeur	Part		on annuel urcentage			Valeur	Part		n annuell rcentage	
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Corée, République de											
Monde	5806	100.0	4	13	-4	Monde	15406	100.0	23	22	25
Japon	2155	37.1	9	37	-14	États-Unis	4075	26.5	37	41	33
États-Unis	810	14.0	5	1	10	Japon	2691	17.5	29	33	25
Chine	783	13.5	3	1	5	Chine	2336	15.2	22	12	33
Union européenne (25)	466	8.0				Union européenne (25)	1351	8.8			
Total 4 économies ci-dessus	4214	72.6	-	-		Total 4 économies ci-dessus	10454	67.9			
Russie, Fédération de c											
Monde	5500	100.0	11	18	4	Monde	18006	100.0	18	22	14
Union européenne (25)	2565	46.6	13	23	3	Union européenne (25)	7899	43.9	19	27	11
Ukraine	664	12.1				Turquie	2165	12.0	20	24	16
Kazakhstan	329	6.0	12	5	20	Ukraine	1457	8.1			
États-Unis	328	6.0	5	23	-9	Égypte	959	5.3	49	64	35
Chine	157	2.9	-4	33	-30	Chine	866	4.8	1	-6	7
Total 5 économies ci-dessus	4043	73.5	-	-		Total 5 économies ci-dessus	13346	74.1			
Azerbaïdjan	153	2.8				États-Unis	488	2.7	27	37	18
Ouzbékistan	113	2.1				Émirats arabes unis	357	2.0	22	48	0
Turquie	110	2.0	29	63	3	Kazakhstan	347	1.9	2	-23	35
Moldova	100	1.8				Israël	304	1.7	25	27	23
Japon	99	1.8	4	14	-6	Suisse	303	1.7	15	33	0
Tadjikistan	96	1.7	4	32	-17	Japon	230	1.3	12	34	-6
Arménie	92	1.7				Bulgarie	209	1.2	16	23	10
Corée, République de	79	1.4	17	40	-3	Géorgie	171	1.0			
Bélarus	78	1.4	-1	-5	3	Norvège	161	0.9	10	26	-4
Israël	75	1.4	10	11	9	Corée, République de	131	0.7	3	7	-1
Total 15 économies ci-dessus	5039	91.6	-	-	-	Total 15 économies ci-dessus	16046	89.1	-	-	-

a Les dépenses de santé et les dépenses des travailleurs saisonniers et frontaliers ne sont pas réparties géographiquement. En 2005, elles représentaient 6 pour cent des exportations de voyages et 0.5 pour cent des importations.

b 2004 au lieu de 2005.
c En 2005, le commerce de voyages non réparti géographiquement représentait 1 pour cent des exportations et 4 pour cent des importations.

Note: Pour de plus amples renseignements concernant les asymétries, voir les Métadonnées, Section II.2.

# 4. Autres services commerciaux

#### Tableau III.9

Commerce mondial des autres services commerciaux, par région, 2006

	Valeur	P	art	Variat	on annuelle en	pourcentage	
	2006	2000	2006	2000-06	2004	2005	2006
Exportations							
Monde	1380	100.0	100.0	13	19	12	15
Amérique du Nord	247	23.2	17.9	8	11	11	11
Amérique du Sud et centrale	24	2.0	1.7	10	13	24	20
Europe	744	50.8	54.0	14	20	10	13
Union européenne (25)	684	45.7	49.6	14	20	10	13
Communauté d'États indépendants (CEI)	17	0.6	1.3	27	30	35	30
Afrique	16	1.4	1.2	10	19	3	9
Moyen-Orient	29	2.0	2.1	14	22	13	21
Asie	301	20.1	21.8	14	24	19	21
mportations							
Monde	1205	100.0	100.0	12	17	11	14
Amérique du Nord	183	17.2	15.2	9	13	8	13
Amérique du Sud et centrale	32	3.2	2.6	8	7	24	14
Europe	614	49.3	51.1	12	17	10	11
Union européenne (25)	580	46.8	48.2	12	16	9	11
Communauté d'États indépendants (CEI)	32	1.5	2.6	23	25	21	18
Afrique	32	2.5	2.7	13	28	26	12
Moyen-Orient	31	2.5	2.6	12	28	17	19
Asie	279	23.9	23.2	11	19	12	19

## Principaux exportateurs et importateurs des autres services commerciaux, 2006

	Valeur	Pari		Variati	on annuelle en	pourcentage	
	2006	2000	2006	2000-06	2004	2005	2006
Exportateurs							
Union européenne (25)	683.7	45.7	49.6	14	20	10	13
Exportations extra-UE (25)	317.9		23.1		16	11	14
États-Unis	211.9	19.5	15.4	9	12	10	12
Japon	69.0	5.9	5.0	10	27	16	16
Inde	58.3		4.2				39
Hong Kong, Chine	39.0	3.3	2.8	10	13	15	18
Chine	36.5	1.5	2.6	24	15	20	25
Suisse	34.0	2.4	2.5	13	31	12	12
Canada	32.4	3.1	2.3	8	7	12	6
Singapour	31.0	1.7	2.3	19	30	12	13
Corée, République de	19.2	1.4	1.4	13	29	18	37
Taipei chinois	17.5	1.8	1.3	6	3	-9	19
Norvège	13.9	0.9	1.0	15	22	29	34
Russie, Fédération de	13.0	0.4	0.9	31	31	37	33
Israël	12.7	1.3	0.9	7	20	5	17
Brésil	10.2	0.9	0.7	10	12	33	30
Total 15 économies ci-dessus	1280.0		93.1	-			
Importateurs							
Union européenne (25)	579.7	46.8	48.2	12	16	9	11
Importations extra-UE (25)	237.8		19.8		16	9	12
États-Unis	136.7	12.2	11.4	10	15	8	14
Japon	64.2	7.9	5.3	5	13	3	17
Chine	41.6	2.0	3.5	22	30	18	26
Canada	34.3	3.5	2.8	8	7	6	8
Inde	31.4		2.6				34
Singapour	28.4	1.9	2.4	15	23	9	16
Corée, République de	28.2	2.4	2.3	11	19	16	25
Russie, Fédération de	18.7	0.8	1.6	24	24	18	22
Brésil	14.8	1.2	1.2	12	1	43	18
Taipei chinois	14.8	1.8	1.2	5	17	5	4
Indonésie a	14.8	1.3	1.2				
Suisse	12.5	0.6	1.0	22	49	10	11
Mexique	11.9	1.5	1.0	4	8	4	12
Thaïlande	11.3	0.9	0.9	12	15	14	31
Total 15 économies ci-dessus	1045.0		86.7				

## Commerce des autres services commerciaux de certaines économies par origine et destination, 2005

	Exportations						Importations				
			Variatio	n annuell	le en				Variatio	n annuel	le en
	Valeur	Part		ırcentage			Valeur	Part		rcentage	
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Union européenne (25)											
Monde	603565	100.0	15	20	10	Monde	520732	100.0	13	16	9
Union européenne (25)	324198	53.7	15	22	8	Union européenne (25)	308099	59.2	13	16	9
États-Unis	84874	14.1	5	10	-1	États-Unis	96514	18.5	10	15	6
Suisse	39436	6.5	13	14	11	Suisse	29805	5.7	14	22	6
Japon	14852	2.5	18	27	11	Japon	8095	1.6	16	16	15
Norvège	7801	1.3	21	35	9	Norvège	4742	0.9	13	13	14
Total 5 économies ci-dessus	471161	78.1	-	-	-	Total 5 économies ci-dessus	447255	85.9	-	-	-
Russie, Fédération de	7246	1.2	38	39	37	Canada	3883	0.7	15	18	13
Chine	7169	1.2	38	46	30	Singapour	3597	0.7	23	31	16
Singapour	6896	1.1	24	42	8	Chine	3395	0.7	40	55	27
Hong Kong, Chine	5506	0.9	13	5	22	Russie, Fédération de	3357	0.6	24	25	22
Canada	4489	0.7	15	22	8	Hong Kong, Chine	3160	0.6	9	10	7
Australie	3886	0.6	23	34	13	Australie	2340	0.4	18	19	17
Corée, République de	3721	0.6	25	31	20	Inde	2226	0.4	36	39	33
Afrique du Sud	3167	0.5	15	25	5	Turquie	1689	0.3	21	37	7
Nigéria	3129	0.5	20	26	15	Corée, République de	1606	0.3	22	35	11
Turquie	2749	0.5	29	53	9	Brésil	1601	0.3	8	-5	22
Total 15 économies ci-dessus	519120	86.0		-	-	Total 15 économies ci-dessus	474110	91.0	-	-	-
États-Unis											
Monde	188831	100.0	11	12	10	Monde	119437	100.0	12	15	8
Union européenne (25)	78687	41.7			8	Union européenne (25)	49294	41.3			8
Japon	19213	10.2	14	15	12	Bermudes	12215	10.2	2	16	-10
Canada	16567	8.8	7	3	11	Japon	11635	9.7	14	14	13
Mexique	10098	5.3	14	9	18	Canada	10243	8.6	8	0	17
Suisse	7740	4.1	11	19	4	Suisse	9673	8.1	28	21	35
Total 5 économies ci-dessus	132304	70.1	-	-	-	Total 5 économies ci-dessus	93060	77.9	-	-	
Singapour	4513	2.4	-3	-6	0	Inde	3023	2.5	80	48	119
Bermudes	4312	2.3	22	27	16	Mexique	2266	1.9	11	12	9
Australie	4033	2.1	4	1	8	Australie	2052	1.7	34	37	32
Chine	3972	2.1	31	32	30	Singapour	1762	1.5	50	26	78
Corée, République de	3718	2.0	16	18	14	Hong Kong, Chine	1692	1.4	12	28	-2
Brésil	2705	1.4	5	3	8	Israël	1004	0.8	26	27	25
Taipei chinois	2469	1.3	17	15	20	Chine	811	0.7	22	19	24
Hong Kong, Chine	2401	1.3	9	5	14	Brésil	667	0.6	11	13	10
Arabie saoudite	1282	0.7	6	4	8	Corée, République de	584	0.5	13	1	26
Inde	1051	0.6	16	30	4	Philippines	501	0.4	26	38	14
Total 15 économies ci-dessus	162760	86.2	-	•	-	Total 15 économies ci-dessus	107422	89.9			-
Japon											
Monde	59694	100.0	21	27	16	Monde	54659	100.0	8	13	3
États-Unis	19784	33.1	11	14	8	États-Unis	24965	45.7	9	11	8
Union européenne (25)	16715	28.0				Union européenne (25)	12716	23.3			
Singapour	4167	7.0	35	44	27	Singapour	2282	4.2	13	25	3
Taipei chinois	3608	6.0	57	102	22	Chine	1694	3.1	18	24	13
Chine	3138	5.3	48	81	21	Taipei chinois	1478	2.7	21	70	-14
Total 5 économies ci-dessus	47411	79.4	-	-	-	Total 5 économies ci-dessus	43135	78.9	-	-	-
Canada	1744	2.9	4	3	6	Suisse	1286	2.4	1	-5	7
Thaïlande	1697	2.8	25	0	57	Hong Kong, Chine	1145	2.1	12	25	0
Corée, République de	1443	2.4	23	14	32	Corée, République de	1083	2.0	17	12	23
Indonésie	988	1.7	15	69	-22	Thaïlande	790	1.4	31	23	39
Australie	892	1.5	13	-3	33	Indonésie	774	1.4	6	7	5
Émirats arabes unis	771	1.3			8	Australie	609	1.1	-4	-13	5
Suisse	748	1.3	-9	4	-20	Émirats arabes unis	532	1.0	0	0	-1
Philippines	601	1.0	3	0	6	Canada	475	0.9	12	21	3
Mexique	523	0.9	42	13	78	Philippines	374	0.7	-3	-1	-5
Inde	420	0.7	26	22	30	Iran, Rép. islamique d'	281	0.5	110	55	184
Total 15 économies ci-dessus	57239	95.9	-	-	-	Total 15 économies ci-dessus	50483	92.4		-	-

# Tableau III.11 (suite)

## Commerce des autres services commerciaux de certaines économies par origine et destination, 2005

	Exportations	;					Importations	;			
	Valeur	Part		n annuell urcentage			Valeur	Part		n annuel ircentage	
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Hong Kong, Chine a										_	
Monde	33089	100.0	14	13	15	Monde	10071	100.0	13	15	12
États-Unis	8538	25.8	12	9	14	États-Unis	2489	24.7	-6	-20	12
Chine	7476	22.6	9	11	6	Chine	2383	23.7	36	68	9
Union européenne (25)	6353	19.2				Union européenne (25)	1509	15.0			
Japon	1767	5.3	13	12	15	Japon	1143	11.3	2	-6	11
Taipei chinois	1274	3.9	22	29	16	Singapour	559	5.6	12	13	12
Total 5 économies ci-dessus	25408	76.8				Total 5 économies ci-dessus	8083	80.3		-	
Singapour	1023	3.1	9	18	1	Taipei chinois	295	2.9	2	-9	15
Corée, République de	633	1.9	1	-20	27	Corée, République de	213	2.1	-24	-43	2
Suisse	410	1.2	19	33	6	Australie	194	1.9	-59	-82	-4
Australie	392	1.2	20	36	6	Suisse	149	1.5	-7	-9	-5
Canada	369	1.1	-11	-24	5	Malaisie	109	1.1	-11	-31	15
Thaïlande	350	1.1	41	15	72	Indonésie	97	1.0	120	295	23
Malaisie	270	0.8	24	35	14	Thaïlande	87	0.9	-57	-86	34
Macao, Chine	258	0.8				Canada	68	0.7	-66	-88	-6
Indonésie	190	0.6	31	13	52	Macao, Chine	68	0.7			
Inde	149	0.5	16	162	-48	Philippines	54	0.5	-28	-57	20
Total 15 économies ci-dessus	29452	89.0	-	-	-	Total 15 économies ci-dessus	9417	93.5	-	-	-
Canada											
Monde	30464	100.0	10	7	12	Monde	31814	100.0	7	7	6
États-Unis	18780	61.6	12	10	14	États-Unis	22945	72.1	9	11	8
Union européenne (25)	4502	14.8	10	3	18	Union européenne (25)	3502	11.0	2	-1	6
Bermudes	1251	4.1	-5	-11	1	Japon	1253	3.9	-6	2	-12
Barbade	876	2.9	-10	-19	0	Bermudes	1162	3.7	25	12	40
Suisse	328	1.1	-26	-16	-35	Barbade	871	2.7	-15	10	-34
Total 5 économies ci-dessus	25737	84.5	-	-	-	Total 5 économies ci-dessus	29733	93.4	-	-	
Japon	268	0.9	-7	-6	-7	Suisse	331	1.0	-27	-51	10
Mexique	214	0.7	-10	-4	-15	Australie	158	0.5	10	12	8
Australie	207	0.7	-26	-25	-26	Hong Kong, Chine	157	0.5	16	-6	43
Chine	191	0.6	-12	6	-27	Norvège	111	0.3	-15	-40	20
Brésil	162	0.5	1	5	-3	Chine	97	0.3	11	-1	26
Russie, Fédération de	112	0.4	-1	-24	29	Russie, Fédération de	86	0.3	57	19	107
Rép. bolivarienne du Venezuela	98	0.3	35	115	-15	Inde	64	0.2	50	115	5
Hong Kong, Chine	89	0.3	-28	-54	11	Mexique	60	0.2	-10	-18	-1
Indonésie	89	0.3	10	36	-11	Jamaïque	55	0.2	15	22	7
Malaisie	84	0.3	16	44	-7	Arabie saoudite	38	0.1	8	8	7
Total 15 économies ci-dessus	27251	89.5	-	-		Total 15 économies ci-dessus	30890	97.0	-	-	-
Singapour b, c											
Monde	27559	100.0	21	30	12	Monde	24348	100.0	15	23	9
États-Unis	3377	12.3	22	27	16	États-Unis	7083	29.1	9	13	5
Union européenne (25)	3318	12.0			12	Union européenne (25)	5737	23.6			23
Japon	3016	10.9	30	56	8	Japon	2007	8.2	34	103	-12
Hong Kong, Chine	1905	6.9	17	21	14	Hong Kong, Chine	953	3.9	15	16	14
Corée, République de	1269	4.6	13	15	10	Australie	618	2.5	8	23	-5
Total 5 économies ci-dessus	12884	46.8	-	-	-	Total 5 économies ci-dessus	16398	67.3	-	-	-
Chine	1219	4.4	14	31	0	Chine	504	2.1	21	66	-11
Australie	957	3.5	20	12	29	Corée, République de	362	1.5	20	30	10
Total 7 économies ci-dessus	15060	54.6	-	-	-	Total 7 économies ci-dessus	17264	70.9		-	
Corée, République de											
Monde	14029	100.0	23	29	18	Monde	22505	100.0	18	19	16
États-Unis	4756	33.9	16	25	8	États-Unis	7935	35.3	13	8	18
Union européenne (25)	2837	20.2				Union européenne (25)	4618	20.5			
Japon	2001	14.3	16	27	5	Chine	2315	10.3	29	41	17
Chine	839	6.0	31	60	8	Japon	1833	8.1	9	8	10
Total 4 économies ci-dessus	10433	74.4		-	-	Total 4 économies ci-dessus	16700	74.2		-	-

#### Tableau III.11 (suite)

#### Commerce des autres services commerciaux de certaines économies par origine et destination, 2005

	Exportations	;				Importations					
	Valeur	Part		n annuel ircentage			Valeur	Variation Valeur Part pour			
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Russie, Fédération de d											
Monde	9758	100.0	34	31	37	Monde	15344	100.0	21	24	18
Union européenne (25)	4337	44.4	32	34	30	Union européenne (25)	7578	49.4	41	45	38
États-Unis	1401	14.4	47	60	36	États-Unis	1398	9.1	-12	-5	-19
Turquie	523	5.4	68	51	86	Turquie	1387	9.0	58	71	47
Suisse	403	4.1	53	39	69	Panama	597	3.9	40	24	56
Kazakhstan	268	2.7	41	72	16	Suisse	511	3.3	7	14	1
Total 5 économies ci-dessus	6931	71.0	-	-	-	Total 5 économies ci-dessus	11471	74.8	-	-	-
Ukraine	253	2.6				Ukraine	353	2.3			
Îles Vierges britanniques	231	2.4	33	33	33	Serbie et Monténégro	313	2.0	85	428	-36
Bélarus	148	1.5	22	19	26	Bélarus	198	1.3	12	27	-1
Inde	143	1.5	-40	-60	-12	Îles Vierges britanniques	118	8.0	134	190	89
Japon	135	1.4	56	57	54	Kazakhstan	97	0.6	-9	-18	2
Corée, République de	87	0.9	59	112	19	Belize	87	0.6			
Chine	79	8.0	40	81	9	Corée, République de	82	0.5	44	-38	236
Panama	59	0.6	12	-17	52	Israël	73	0.5	110	158	70
Gibraltar	54	0.6	59	46	74	République kirghize	59	0.4	27	-73	488
Israël	54	0.6	140	78	223	Japon	56	0.4	51	57	45
Total 15 économies ci-dessus	8174	83.8		-	-	Total 15 économies ci-dessus	12907	84.1		-	-

a Les services d'intermédiation financière ne sont pas répartis géographiquement. En 2005, ils représentaient 4 pour cent des exportations d'autres services commerciaux et 1 pour cent des importations.

b Les transactions suivantes ne sont pas réparties géographiquement: exportations de services financiers ayant trait à des opérations de change et importations de services d'assurance des biens importés. c En 2005, les pays membres de l'ANASE représentaient 15 pour cent des exportations d'autres services commerciaux et 5 pour cent des importations.

En 2005, le commerce des autres services commerciaux non réparti géographiquement représentait 7 pour cent des exportations et 8 pour cent des importations.

Note: Pour de plus amples renseignements concernant les asymétries, voir les Métadonnées, Section II.2.

# 4.1. Services de communication

#### Tableau III.12

Exportations mondiales des services de communication, par région, 2005

(En millards de dollars et en pourcentage)

	Valeur	Valeur I		Var	Variation annuelle en pourcentage					
	2005	2000	2005	2000-05	2003	2004	2005			
Exportations										
Monde	55	100.0	100.0	11	21	15	14			
Amérique du Nord	8	20.1	13.8	3	10	5	9			
Amérique du Sud et centrale	2	5.8	3.8	2	19	1	2			
Europe	33	49.1	58.8	15	29	20	12			
Union européenne (25)	30	-	52.9	-	-	20	11			
Communauté d'États indépendants (CEI)	1	2.2	2.2	12	-3	15	34			
Asie	8	18.8	14.3	5	8	2	20			

#### Tableau III.13

Principaux exportateurs et importateurs de services de communications, 2005

Rang	Exportateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage	Rang	Importateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage
1	Union européenne (25)	29697	63.2	11	1	Union européenne (25)	29405	64.8	10
	Exportations extra-UE (25)	8592	18.3	6		Importations extra-UE (25)	9611	21.2	8
2	États-Unis	5033	10.7	7	2	États-Unis	5292	11.7	4
3	Canada	2171	4.6	10	3	Canada	2010	4.4	12
4	Inde a	1999	4.3		4	Hong Kong, Chine	1141	2.5	2
5	Koweït b	1295	2.8	156	5	Suisse	954	2.1	-16
6	Suisse	1156	2.5	-5	6	Singapour	825	1.8	8
7	Hong Kong, Chine	942	2.0	11	7	Corée, République de	773	1.7	22
8	Roumanie	674	1.4	128	8	Russie, Fédération de	746	1.6	8
9	Russie, Fédération de	658	1.4	40	9	Inde a	715	1.6	
10	Australie	625	1.3	4	10	Malaisie b	680	1.5	29
11	Malaisie b	615	1.3	57	11	Australie	625	1.4	-8
12	Singapour	552	1.2	9	12	Japon	616	1.4	-1
13	Mexique b	548	1.2	30	13	Chine	603	1.3	28
14	Philippines	520	1.1	7	14	Taipei chinois	505	1.1	2
15	Chine	485	1.0	10	15	Indonésie	495	1.1	38
	Total 15 économies ci-dessus	46970	100.0			Total 15 économies ci-dessus	45385	100.0	

a Estimation du Secrétariat.

Services de télécommunication.
 Note: D'après les informations à la disposition du Secrétariat. Voir les Métadonnées, Section II.2.

# 4.1.1 Services de télécommunication

#### Tableau III.14

## Principaux exportateurs et importateurs de services de télécommunications, 2005

(En millions de dollars et en pourcentage)

Rang	Exportateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage	Rang	Importateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage
1	Union européenne (25)	23682	65.9	12	1	Union européenne (25)	23308	70.7	12
	Exportations extra-UE (25)	6523	18.1	2		Importations extra-UE (25)	7388	22.4	6
2	États-Unis	4724	13.1	6	2	États-Unis	4658	14.1	3
3	Canada	1369	3.8	10	3	Canada	1365	4.1	15
4	Koweït	1295	3.6	156	4	Russie, Fédération de	720	2.2	10
5	Hong Kong, Chine	684	1.9	-2	5	Malaisie	680	2.1	29
6	Russie, Fédération de	620	1.7	41	6	Hong Kong, Chine	431	1.3	-4
7	Malaisie	615	1.7	57	7	Roumanie	356	1.1	75
8	Mexique	548	1.5	30	8	Argentine	243	0.7	21
9	Roumanie	492	1.4	66	9	Norvège	219	0.7	10
10	Maroc	446	1.2	31	10	Israël	211	0.6	-13
11	Turquie	412	1.1	19	11	Afrique du Sud	183	0.6	35
12	Norvège	302	0.8	18	12	Turquie	183	0.6	43
13	Pakistan	284	0.8	22	13	Liban	138	0.4	-32
14	Liban	241	0.7	5	14	Colombie	133	0.4	4
15	Croatie	235	0.7	26	15	Croatie	124	0.4	20
	Total 15 économies ci-dessus	35950	100.0	-		Total 15 économies ci-dessus	32950	100.0	-

Note: D'après les informations à la disposition du Secrétariat. Certains des principaux importateurs et exportateurs de services de communications ne fournissant pas de données séparées sur les services de télécommunications, il se peut qu'ils ne figurent pas dans la liste. Les données fournies sur les transactions relatives aux services de télécommunications correspondent souvent à des résultats nets et non à des chiffres bruts. Voir les Métadonnées, Section II.2.

#### Tableau III.15

#### Exportations des services de télécommunications de certaines économies par destination, 2005

	Valeur	Part		n annuel urcentage			Valeur	Part		n annuel urcentage	
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Union européenne (25)						États-Unis					
Monde	23682	100.0	16	20	12	Monde	4724	100.0	3	0	6
Union européenne (25)	17158	72.5	18	20	16	Union européenne (25)	1468	31.1			11
États-Unis	2189	9.2	6	23	-8	Canada	588	12.4	-7	13	-22
Suisse	627	2.6	7	32	-13	Mexique	258	5.5	-13	-26	2
Norvège	370	1.6	32	20	45	Suisse	161	3.4	65	86	46
Japon	347	1.5	90	276	-4	Japon	160	3.4	10	23	-2
Total 5 économies ci-dessus	20691	87.4	-	-	-	Total 5 économies ci-dessus	2635	55.8		-	
Russie, Fédération de	173	0.7	15	15	15	Corée, République de	150	3.2	15	2	30
Australie	162	0.7	19	28	10	Philippines	124	2.6	8	-17	41
Canada	142	0.6	0	9	-8	Chine	117	2.5	22	22	23
Hong Kong, Chine	96	0.4	6	-12	28	Australie	114	2.4	5	-22	43
Turquie	93	0.4	14	-1	31	Brésil	104	2.2	8	19	-2
Roumanie	90	0.4	51	145	-7	Afrique du Sud	90	1.9	20	2	41
Brésil	78	0.3	-9	-15	-2	Inde	76	1.6	-8	-23	10
Inde	73	0.3	8	5	11	Hong Kong, Chine	70	1.5	1	-7	11
Nouvelle-Zélande	72	0.3	24	27	20	Israël	64	1.4	-3	-1	-4
Chine	71	0.3	36	105	-9	Taipei chinois	59	1.2	-12	-21	-3
Total 15 économies ci-dessus	21742	91.8	-	-	-	Total 15 économies ci-dessus	3603	76.3	-	-	

# 4.2. Construction

#### Tableau III.16

#### Exportations mondiales de construction, par région, 2005

(En millards de dollars et en pourcentage)

	Valeur		Part	Var	Variation annuelle en pourcentage				
	2005	2000	2005	2000-05	2003	2004	2005		
Exportations									
Monde	50	100.0	100.0	11	14	18	15		
Amérique du Nord	4	8.6	8.5	10	12	36	16		
Amérique du Sud et centrale	0	1.3	0.4	-15	-19	20	6		
Europe	29	59.2	56.6	10	17	8	12		
Union européenne (25)	26	-	51.4	-	-	7	13		
Communauté d'États indépendants (CEI)	3	1.0	5.1	54	45	46	37		
Asie	13	27.3	26.1	10	3	36	21		

#### Tableau III.17

#### Principaux exportateurs et importateurs de construction, 2005

(En millions de dollars et en pourcentage)

Rang	Exportateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage	Rang	Importateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage
1	Union européenne (25)	26142	55.3	13	1	Union européenne (25)	18743	48.3	6
	Exportations extra-UE (25)	14171	30.0	17		Importations extra-UE (25)	7957	20.5	6
2	Japon	7224	15.3	5	2	Japon	4765	12.3	-1
3	États-Unis	4139	8.8	15	3	Russie, Fédération de	4034	10.4	32
4	Chine	2593	5.5	77	4	Kazakhstan	1941	5.0	165
5	Russie, Fédération de	2209	4.7	40	5	Chine	1619	4.2	21
6	Turquie	882	1.9	19	6	Azerbaïdjan	1499	3.9	9
7	Inde a	828	1.8		7	Angola	1323	3.4	53
8	Malaisie	811	1.7	148	8	Malaisie	1087	2.8	133
9	Singapour	566	1.2	1	9	États-Unis	1039	2.7	7
10	Égypte	503	1.1	24	10	Inde a	774	2.0	***
11	Israël	349	0.7	7	11	Indonésie	726	1.9	2
12	Hong Kong, Chine	313	0.7	-17	12	Taipei chinois	376	1.0	-33
13	Thaïlande	255	0.5	8	13	Thaïlande	314	0.8	37
14	Norvège	254	0.5	119	14	Hong Kong, Chine	273	0.7	-21
15	Roumanie	195	0.4	63	15	Singapour	271	0.7	1
	Total 15 économies ci-dessus	47265	100.0			Total 15 économies ci-dessus	38785	100.0	-

a Estimation du Secrétariat.

Note: D'après les informations à la disposition du Secrétariat. Certains pays ne fournissant pas de données séparées sur cette catégorie de services, il se peut qu'ils ne figurent pas dans la liste (c'est par exemple le cas de l'Arabie saoudite, des Émirats arabes unis et de la Suisse). Voir les Métadonnées, Section II.2.

#### Exportations de construction de certaines économies par destination, 2005

	Valeur	Part		on annue urcentag			Valeur	Part	Variation annuelle en pourcentage		
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Union européenne (25)						Japon					
Monde	26142	100.0	10	7	13	Monde	7224	100.0	26	51	5
Union européenne (25)	11971	45.8	9	9	9	Émirats arabes unis	1141	15.8	112	165	69
États-Unis	1243	4.8	-2	-3	0	Taipei chinois	830	11.5	39	199	-36
Nigéria	1092	4.2	45	40	50	Arabie saoudite	502	7.0	13	50	-15
Russie, Fédération de	1021	3.9	45	59	31	Thaïlande	435	6.0	13	-32	87
Norvège	991	3.8	-3	2	-8	Indonésie	417	5.8	9	106	-43
Total 5 économies ci-dessus	16318	62.4	-			Total 5 économies ci-dessus	3325	46.0	-		
Suisse	637	2.4	1	4	-2	Iran, Rép. islamique d'	292	4.0	64	33	102
Chine	615	2.4	32	60	9	Chine	271	3.8	-3	36	-31
Rép. bolivarienne du Venezuela	286	1.1	94	17	219	Viet Nam	232	3.2	61	-1	162
Brésil	276	1.1	20	-41	144	Mexique	209	2.9	27	-51	233
Inde	256	1.0	18	30	7	Singapour	200	2.8	72	298	-26
Singapour	245	0.9	-4	-1	-7	Russie, Fédération de	199	2.7	121	19	313
Corée, République de	212	8.0	61	30	101	États-Unis	171	2.4	21	-5	56
Croatie	210	0.8	57	115	15	Malaisie	124	1.7	48	48	48
Mexique	165	0.6	-17	-31	-1	Union européenne (25)	118	1.6			
Canada	161	0.6	67	101	38	Nouvelle-Zélande	105	1.5			
Total 15 économies ci-dessus	19382	74.1				Total 15 économies ci-dessus	5247	72.6			
Russie, Fédération de a						Singapour b					
Monde	2209	100.0	45	50	40	Monde	566	100.0	15	32	1
Union européenne (25)	773	35.0	18	37	2	Chine	85	15.0	-4	111	-57
Turquie	454	20.6	73	52	98	Union européenne (25)	56	10.0			1
États-Unis	280	12.7	100	152	59	États-Unis	21	3.6	15	21	10
Japon	66	3.0	110	80	144	Japon	8	1.4	-5	-30	29
Serbie et Monténégro	34	1.6	-8	-15	1	Hong Kong, Chine	6	1.0	236	26	796
Total 5 économies ci-dessus	1607	72.8	-	-	-	Total 5 économies ci-dessus	175	31.0		-	-

a En 2005, la construction non répartie géographiquement représentait 10 pour cent des exportations. b En 2005, les pays membres de l'ANASE représentaient 35 pour cent des exportations de construction.

# 4.3. Services d'assurance

#### Tableau III.19

Exportations mondiales des services d'assurance, par région, 2005

(En millards de dollars et en pourcentage)

	Valeur		Part	Var	Variation annuelle en pourcentage				
	2005	2000	2005	2000-05	2003	2004	2005		
Exportations									
Monde	50	100.0	100.0	14	22	2	-13		
Amérique du Nord	12	28.6	23.3	9	19	0	10		
Amérique du Sud et centrale	1	4.1	2.3	2	-6	11	8		
Europe	30	51.4	59.7	18	21	-1	-22		
Union européenne (25)	24	-	48.9	-	-	-3	-27		
Communauté d'États indépendants (CEI)	0	0.2	0.8	47	33	53	31		
Asie	6	11.7	11.5	14	51	35	2		

#### Tableau III.20

Principaux exportateurs et importateurs des services d'assurance, 2005

(En millions de dollars et en pourcentage)

Rang	Exportateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage	Rang	Importateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage
1	Union européenne (25)	24349	52.7	-27	1	États-Unis	28482	32.1	-2
	Exportations extra-UE (25)	7982	17.3	-42	2	Union européenne (25)	26754	30.2	-3
2	États-Unis	6831	14.8	0		Importations extra-UE (25)	10208	11.5	-5
3	Suisse	4503	9.7	12	3	Mexique	8714	9.8	14
4	Canada	3211	6.9	12	4	Chine	7200	8.1	18
5	Mexique	1550	3.4	79	5	Canada	4591	5.2	3
6	Singapour	1122	2.4	-15	6	Inde a	2391	2.7	
7	Inde a	919	2.0		7	Singapour	2240	2.5	2
8	Japon	873	1.9	-18	8	Japon	1894	2.1	-45
9	Chine	549	1.2	44	9	Thaïlande	1656	1.9	28
10	Australie	530	1.1	5	10	Taipei chinois	967	1.1	-20
11	Hong Kong, Chine	414	0.9	1	11	Turquie	891	1.0	6
12	Taipei chinois	365	0.8	-4	12	Égypte	781	0.9	33
13	Norvège	341	0.7	2	13	Corée, République de	733	0.8	59
14	Russie, Fédération de	323	0.7	34	14	Brésil	702	0.8	8
15	Turquie	323	0.7	18	15	Russie, Fédération de	698	0.8	-40
	Total 15 économies ci-dessus	46205	100.0	-		Total 15 économies ci-dessus	88695	100.0	-

a Estimation du Secrétariat.

Note : D'après les informations à la disposition du Secrétariat. Pour de plus amples renseignements concernant les asymétries, voir les Métadonnées, Section II.2.

#### Exportations des services d'assurance de certaines économies par destination, 2005

	Valour	Dovi		on annuel			Valeur	Dord		n annuel	
	Valeur	Part		urcentag			Valeur	Part		ırcentage	
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Union européenne (25)						États-Unis					
Monde	24349	100.0	-16	-3	-27	Monde	6831	100.0	7	14	0
Union européenne (25)	16367	67.2	-3	14	-17	Union européenne (25)	2794	40.9			-14
Suisse	1001	4.1	-33	-51	-10	Canada	981	14.4	12	11	14
Canada	846	3.5	12	15	9	Japon	710	10.4	49	27	74
Australie	548	2.3	29	-39	172	Bermudes	665	9.7	23	39	3
États-Unis	500	2.1	-76	-21	-93	Australie	200	2.9	5	18	-6
Total 5 économies ci-dessus	19262	79.1	-	-	-	Total 5 économies ci-dessus	5351	78.3	-	-	
Afrique du Sud	353	1.4	0	-9	11	Mexique	158	2.3	-9	-15	-2
Japon	329	1.4	-25	-40	-5	Suisse	87	1.3	12	-2	29
Mexique	156	0.6	-13	-13	-13	Corée, République de	74	1.1	19	16	23
Turquie	139	0.6	23	62	-6	Brésil	58	0.8	15	26	4
Norvège	123	0.5	-26	28	-57	Taipei chinois	56	0.8	19	28	11
Russie, Fédération de	114	0.5	14	31	0	Hong Kong, Chine	54	0.8	17	29	5
Corée, République de	109	0.4	25	53	2	Chili	47	0.7	9	44	-17
Nouvelle-Zélande	104	0.4	14	18	10	Singapour	42	0.6	5	-9	20
Singapour	89	0.4	-23	7	-45	Israël	38	0.6	9	45	-18
Hong Kong, Chine	89	0.4	-34	5	-58	Norvège	38	0.6	10	14	5
Total 15 économies ci-dessus	20868	85.7			-	Total 15 économies ci-dessus	6001	87.8	-	-	
Canada						Singapour a					
Monde	3211	100.0	-3	-16	12	Monde	1122	100.0	-4	7	-15
États-Unis	1332	41.5	8	5	10	Australie	229	20.4	11	-14	45
Union européenne (25)	561	17.5	-9	-42	43	Japon	123	11.0	18	14	23
						Corée, République de	106	9.5	-8	32	-37
						Union européenne (25)	59	5.3			11
						Hong Kong, Chine	43	3.8	-20	-23	-16
Total 2 économies ci-dessus	1893	59.0		-		Total 5 économies ci-dessus	560	49.9			
Japon						Australie					
Monde	873	100.0	53	186	-18	Monde	530	100.0	7	15	5
Union européenne (25)	186	21.3				États-Unis	224	42.3	7	14	5
États-Unis	86	9.8		-1000	-61	Union européenne (25)	101	19.1	7	14	5
Hong Kong, Chine	79	9.1	11	34	-8	Nouvelle-Zélande	53	10.0	8	16	4
Suisse	72	8.3	-18	9	-38	Singapour	25	4.7	7	14	4
Chine	61	7.0	24	64	-7	Japon	18	3.4	7	14	13
Total 5 économies ci-dessus	484	55.5				Total 5 économies ci-dessus	421	79.4		-	
Hong Kong, Chine						Russie, Fédération de b					
Monde	414	100.0	3	4	1	Monde	323	100.0	48	63	34
Royaume-Uni	95	23.0	-1	21	-19	Union européenne (25)	133	41.0	34	39	29
Chine	69	16.6	-10	-29	14	Suisse	37	11.6	165	343	58
Corée, République de	58	14.0	59	97	28	Kazakhstan	37	11.6	60	71	49
Taipei chinois	34	8.3	12	34	-7	Ukraine	19	5.8			
Singapour	31	7.5	23	6	43	Panama	14	4.5			
Total 5 économies ci-dessus	287	69.5			-	Total 5 économies ci-dessus	240	74.4			

a En 2005, les pays membres de l'ANASE représentaient 25 pour cent des exportations de services d'assurance. b En 2005, les services d'assurance non répartis géographiquement représentaient 4 pour cent des exportations.

# 4.4. Services financiers

#### Tableau III.22

#### Exportations mondiales des services financiers, par région, 2005

(En millards de dollars et en pourcentage)

	Valeur		Part	Var	Variation annuelle en pourcentage				
	2005	2000	2005	2000-05	2003	2004	2005		
Exportations									
Monde	170	100.0	100.0	12	13	27	20		
Amérique du Nord	36	21.8	20.8	11	9	25	14		
Amérique du Sud et centrale	1	1.0	0.7	5	0	5	18		
Europe	108	62.3	63.0	13	16	28	18		
Union européenne (25)	96	-	56.0	-	-	31	19		
Communauté d'États indépendants (CEI)	1	0.2	0.3	26	17	46	41		
Asie	22	12.5	12.7	13	5	26	37		

#### Tableau III.23

#### Principaux exportateurs et importateurs des services financiers, 2005

(En millions de dollars et en pourcentage)

Rang	Exportateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage	Rang	Importateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage
1	Union européenne (25)	96001	58.3	19	1	Union européenne (25)	46721	62.9	21
	Exportations extra-UE (25)	44070	26.8	19		Importations extra-UE (25)	17709	23.8	19
2	États-Unis	34081	20.7	13	2	États-Unis	12349	16.6	7
3	Suisse	10402	6.3	10	3	Japon	2687	3.6	1
4	Hong Kong, Chine	6322	3.8	39	4	Canada	2356	3.2	9
5	Japon	5044	3.1	14	5	Hong Kong, Chine	1406	1.9	21
6	Singapour	3695	2.2	50	6	Taipei chinois	1370	1.8	55
7	Corée, République de	1651	1.0	52	7	Norvège	1237	1.7	5
8	Canada	1590	1.0	40	8	Inde a	1227	1.7	
9	Taipei chinois	1517	0.9	33	9	Suisse	1023	1.4	19
10	Inde a	1468	0.9	***	10	Russie, Fédération de	892	1.2	28
11	Australie	764	0.5	3	11	Singapour	788	1.1	18
12	Norvège	733	0.4	23	12	Brésil	737	1.0	48
13	Afrique du Sud	534	0.3	26	13	Mexique	550	0.7	33
14	Brésil	507	0.3	20	14	Indonésie	539	0.7	-9
15	Russie, Fédération de	390	0.2	44	15	Australie	408	0.5	2
	Total 15 économies ci-dessus	164700	100.0	-		Total 15 économies ci-dessus	74290	100.0	-

a Estimation du Secrétariat.

Note: D'après les informations à la disposition du Secrétariat. Pour de plus amples renseignements concernant les asymétries, voir les Métadonnées, Section II.2.

# Exportations des services financiers de certaines économies par destination, 2005

	Valeur	Part		n annuel urcentage			Valeur	Part		n annuel urcentage	
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Union européenne (25)						États-Unis a					
Monde	96001	100.0	25	31	19	Monde	34081	100.0	19	26	13
Union européenne (25)	51931	54.1	25	31	20	Union européenne (25)	12291	36.1			29
États-Unis	14437	15.0	16	17	16	Bermudes	1880	5.5	13	18	7
Suisse	6756	7.0	24	24	24	Canada	1590	4.7	19	22	17
Japon	3869	4.0	35	36	34	Japon	1253	3.7	29	35	23
Russie, Fédération de	910	0.9	37	44	31	Australie	734	2.2	27	18	36
Total 5 économies ci-dessus	77904	81.1				Total 5 économies ci-dessus	17748	52.1		-	
Norvège	897	0.9	52	85	24	Suisse	671	2.0	10	3	17
Hong Kong, Chine	811	0.8	3	-7	13	Mexique	547	1.6	11	-3	26
Taipei chinois	607	0.6	20	30	10	Hong Kong, Chine	455	1.3	34	-8	95
Australie	591	0.6	21	38	5	Brésil	431	1.3	18	79	-23
Singapour	586	0.6	16	17	15	Chine	349	1.0	54	6	122
Canada	582	0.6	11	19	3	Singapour	347	1.0	7	16	-1
Corée, République de	417	0.4	28	18	40	Corée, République de	344	1.0	11	44	-14
Chine	344	0.4	46	74	22	Taipei chinois	302	0.9	31	46	17
Turquie	329	0.3	23	35	13	Norvège	243	0.7	44	62	27
Afrique du Sud	293	0.3	-1	19	-18	Argentine	212	0.6	18	51	-8
Total 15 économies ci-dessus	83362	86.8				Total 15 économies ci-dessus	21649	63.5		-	
Hong Kong, Chine b	******					Japon		00.0			
Monde	6322	100.0	30	21	39	Monde	5044	100.0	21	27	14
États-Unis	1576	24.9	19	9	30	Union européenne (25)	2015	40.0			
Royaume-Uni	1238	19.6	68	70	66	États-Unis	1990	39.5	18	15	20
Singapour	346	5.5	17	25	10	Hong Kong, Chine	537	10.6	45	98	7
Japon	269	4.3	70	197	-2	Îles Caïmanes	165	3.3	8	54	-24
Taipei chinois	194	3.1	17	57	-13	Singapour	39	0.8	-15	24	-43
Total 5 économies ci-dessus	3623	57.3				Total 5 économies ci-dessus	4746	94.1			
Singapour c, d	0020	07.0	_		_	Canada	7770	34.1			
Monde	3695	100.0	42	34	50	Monde	1590	100.0	18	-1	40
Union européenne (25)	737	19.9		• •	31	États-Unis	756	47.5	16	-3	38
États-Unis	456	12.3	26	29	22	Union européenne (25)	541	34.0	19	-10	57
Hong Kong, Chine	322	8.7	19	31	7	Official europeerine (23)	J <del>+</del> 1	34.0	13	-10	31
Japon	115	3.1	48	75	26						
Australie	73	2.0	35	8	67						
Total 5 économies ci-dessus	1704	46.1	•	•	•	Total 2 économies ci-dessus	1297	81.6			
Australie		70.1				Russie, Fédération de e	1201	01.0			
Monde	764	100.0	7	13	3	Monde	390	100.0	49	54	44
Union européenne (25)	256	33.5	6	13	3	Union européenne (25)	239	61.3	196	404	74
États-Unis	215	28.1	6	13	4	États-Unis	47	12.0			43
Singapour	65	8.5	7	15	7	Ukraine	10	2.6			
Hong Kong, Chine	48	6.3	7	15	4	Îles Vierges britanniques	10	2.5	113	319	9
Japon	29	3.8	6	13	7	Belize	9	2.2			
· ·	613	80.2	-	10		Total 5 économies ci-dessus	314	80.6			
Total 5 économies ci-dessus	013	00.2		-	•	Total 5 economies ci-dessus	314	00.0	•	•	

a Les transactions entre sociétés affiliées ne sont pas réparties géographiquement. En 2005, elles représentaient 14 pour cent des exportations des services financiers.

b Les services d'intermédiation financière ne sont pas répartis géographiquement. En 2005, ils représentaient 19 pour cent des exportations des services financiers.

c Les exportations des services financiers ayant trait à des opérations de change ne sont pas réparties géographiquement.

d En 2005, les pays membres de l'ANASE représentaient 9 pour cent des exportations des services financiers. e En 2005, les services financiers non répartis géographiquement représentaient 3 pour cent des exportations.

# 4.5. Services d'informatique et d'information

#### Tableau III.25

Exportations mondiales des services d'informatique et d'information, par région, 2005

(En millards de dollars et en pourcentage)

	Valeur	Part		Var	Variation annuelle en pourcentage				
	2005	2000	2005	2000-05	2003	2004	2005		
Exportations									
Monde	105	100.0	100.0	17	27	28	9		
Amérique du Nord	12	19.1	11.4	5	20	9	-1		
Amérique du Sud et centrale	1	0.9	0.9	19	15	27	26		
Europe	64	54.4	59.8	19	35	31	4		
Union européenne (25)	60	-	56.4	-	-	30	3		
Communauté d'États indépendants (CEI)	1	0.2	0.5	45	29	44	56		
Asie	23		21.1						

#### Tableau III.26

Principaux exportateurs et importateurs des services d'informatique et d'information, 2005

(En millions de dollars et en pourcentage)

Rang	Exportateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage	Rang	Importateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage
1	Union européenne (25)	60233	60.3	3	1	Union européenne (25)	31580	58.4	12
	Exportations extra-UE (25)	21285	21.3	4		Importations extra-UE (25)	10745	19.9	6
2	Inde a	16091	16.1		2	États-Unis	8969	16.6	34
3	États-Unis	8239	8.2	-8	3	Japon	2432	4.5	11
4	Israël b	4529	4.5	3	4	Canada	1792	3.3	-6
5	Canada	3925	3.9	19	5	Brésil	1713	3.2	34
6	Chine	1840	1.8	12	6	Chine	1623	3.0	30
7	Japon	1126	1.1	8	7	Inde a	1498	2.8	
8	Norvège b	899	0.9	59	8	Norvège b	1131	2.1	97
9	Australie	886	0.9	-6	9	Australie	802	1.5	3
10	Singapour	476	0.5	6	10	Indonésie	561	1.0	20
11	Malaisie b	435	0.4	25	11	Russie, Fédération de	482	0.9	51
12	Russie, Fédération de	422	0.4	65	12	Hong Kong, Chine	427	0.8	8
13	Roumanie	332	0.3	132	13	Malaisie b	379	0.7	21
14	Hong Kong, Chine	265	0.3	8	14	Roumanie	351	0.6	323
15	Costa Rica	255	0.3	27	15	Singapour	334	0.6	6
	Total 15 économies ci-dessus	99950	100.0			Total 15 économies ci-dessus	54075	100.0	-

a Estimation du Secrétariat.

Note: D'après les informations à la disposition du Secrétariat. Certains pays ne fournissant pas de données sur cette catégorie de services, il se peut qu'ils ne figurent pas dans la liste (c'est par exemple le cas de la Suisse). Pour de plus amples renseignements concernant les asymétries, voir les Métadonnées, Section II.2.

b Services d'informatique.

#### Exportations des services d'informatique et d'information de certaines économies par destination, 2005

	Valeur	Part		n annuel urcentage			Valeur	Part		n annuel ırcentage	
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Union européenne (25)						États-Unis a					
Monde	60233	100.0	16	30	3	Monde	8239	100.0	-1	6	-8
Union européenne (25)	38949	64.7	22	44	3	Union européenne (25)	3241	39.3			-6
États-Unis	7709	12.8	6	10	1	Canada	664	8.1	-24	-26	-21
Suisse	4034	6.7	-4	8	-14	Japon	357	4.3	-2	7	-9
Norvège	810	1.3	23	47	3	Australie	236	2.9	-5	16	-22
Japon	722	1.2	4	23	-12	Suisse	178	2.2	11	17	5
Total 5 économies ci-dessus	52224	86.7				Total 5 économies ci-dessus	4676	56.8			
Russie, Fédération de	630	1.0	26	-2	62	Mexique	141	1.7	-10	7	-25
Afrique du Sud	552	0.9	18	19	17	Brésil	136	1.7	-2	4	-8
Canada	497	0.8	51	77	29	Singapour	93	1.1	29	-7	79
Australie	381	0.6	50	72	32	Chine	70	0.8	39	42	37
Israël	302	0.5	-3	-1	-5	Corée, République de	62	0.8	37	67	13
Singapour	245	0.4	14	15	13	Afrique du Sud	61	0.7	-17	23	-44
Chine	232	0.4	12	63	-23	Inde	60	0.7	-35	-33	-36
Inde	227	0.4	57	112	16	Arabie saoudite	50	0.6	-28	14	-55
Mexique	226	0.4	57	93	27	Israël	45	0.5	-4	-6	-2
Brésil	218	0.4	27	30	24	Argentine	38	0.5	0	-5	6
Total 15 économies ci-dessus	55734	92.5	-			Total 15 économies ci-dessus	5432	65.9	-		
Canada						Japon					
Monde	3925	100.0	18	18	19	Monde	1126	100.0	2	-3	8
États-Unis	3133	79.8	20	19	22	États-Unis	690	61.3	-1	-4	2
Union européenne (25)	404	10.3	8	2	13	Union européenne (25)	192	17.1			
						Singapour	111	9.8	-9	-3	-13
						Suisse	34	3.1	8	-21	49
						Chine	29	2.6	45	40	49
Total 2 économies ci-dessus	3536	90.1				Total 5 économies ci-dessus	1056	93.8	-	-	-
Australie						Singapour b					
Monde	886	100.0	11	22	-6	Monde	476	100.0	16	27	6
États-Unis	296	33.4	10	22	9	États-Unis	147	30.9	57	106	20
Union européenne (25)	60	6.8	20	44	-20	Hong Kong, Chine	60	12.6	23	35	12
Nouvelle-Zélande	53	6.0				Japon	58	12.1	35	13	62
Japon	45	5.1	-11	-20	5	Union européenne (25)	55	11.7			10
Singapour	15	1.7	37	25	50	Australie	32	6.8	34	50	21
Total 5 économies ci-dessus	469	52.9			•	Total 5 économies ci-dessus	353	74.1			-

a Les transactions entre sociétés affiliées ne sont pas réparties géographiquement. En 2005, elles représentaient 27 pour cent des exportations des services d'informatique et d'information. b En 2005, les pays membres de l'ANASE représentaient 16 pour cent des exportations de services d'informatique et d'informatique et d'information.

# 4.5.1 Services d'informatiques

#### Tableau III.28

#### Principaux exportateurs et importateurs des services d'informatique, 2005

(En millions de dollars et en pourcentage)

Rang	Exportateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage	Rang	Importateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage
1	Union européenne (25)	52159	61.1	3	1	Union européenne (25)	28488	63.5	13
	Exportations extra-UE (25)	17849	20.9	6		Importations extra-UE (25)	9913	22.1	7
2	Inde a	15783	18.5		2	États-Unis b	8464	18.9	32
3	États-Unis b	5727	6.7	-3	3	Brésil	1657	3.7	34
4	Israël	4529	5.3	3	4	Canada	1265	2.8	-5
5	Canada	3464	4.1	15	5	Inde a	1218	2.7	
6	Norvège	899	1.1	59	6	Norvège	1131	2.5	97
7	Australie a	875	1.0		7	Australie a	788	1.8	
8	Malaisie	435	0.5	25	8	Malaisie	379	8.0	21
9	Russie, Fédération de	375	0.4	80	9	Russie, Fédération de	379	0.8	53
10	Roumanie	326	0.4	128	10	Hong Kong, Chine	371	0.8	4
11	Costa Rica	254	0.3	27	11	Roumanie	342	0.8	312
12	Argentine	233	0.3	22	12	Argentine	177	0.4	18
13	Hong Kong, Chine	207	0.2	4	13	Colombie	110	0.2	91
14	Philippines	89	0.1	170	14	Philippines	62	0.1	27
15	Uruguay	83	0.1	14	15	Kazakhstan	33	0.1	95
	Total 15 économies ci-dessus	85435	100.0	-		Total 15 économies ci-dessus	44865	100.0	-

a Estimation du Secrétariat.

Note: D'après les informations à la disposition du Secrétariat. Certains des principaux exportateurs et importateurs des services d'informatique et d'informatique ne d'informatique et d'informatique et d'informatique, il se peut qu'ils ne figurent pas dans la liste. Pour de plus amples renseignements concernant les asymétries, voir les Métadonnées, Section II.2.

#### Tableau III.29

#### Exportations des services d'informatique de certaines économies par destination, 2005

	Valeur	Part		n annuel ırcentage			Valeur	Part		n annuel ırcentage	
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Union européenne (25)						États-Unis a					
Monde	52159	100.0	15	29	3	Monde	5727	100.0	2	6	-3
Union européenne (25)	34310	65.8	20	41	2	Union européenne (25)	2029	35.4			-1
États-Unis	6999	13.4	5	11	0	Canada	368	6.4	-30	-36	-23
Suisse	2034	3.9	2	17	-12	Japon	159	2.8	4	43	-24
Japon	680	1.3	17	59	-14	Australie	139	2.4	11	40	-11
Russie, Fédération de	605	1.2	27	0	60	Suisse	80	1.4	14	42	-9
Total 5 économies ci-dessus	44627	85.6	-			Total 5 économies ci-dessus	2775	48.5	-		
Canada	250	0.5	8	14	2	Mexique	55	1.0	11	47	-17
Chine	228	0.4	13	62	-22	Afrique du Sud	52	0.9	26	48	6
Inde	218	0.4	58	108	20	Corée, République de	49	0.9	102	225	26
Brésil	210	0.4	38	52	25	Brésil	48	0.8	4	11	-2
Hong Kong, Chine	118	0.2	13	4	23	Inde	46	0.8	-31	-45	-13
						Chine	45	0.8	94	158	45
						Arabie saoudite	33	0.6	2	22	-15
						Singapour	30	0.5	2	-3	7
						Malaisie	25	0.4	21	6	39
						Norvège	22	0.4	25	0	57
Total 10 économies ci-dessus	45652	87.5	-		-	Total 15 économies ci-dessus	3180	55.5	-		-
Canada											
Monde	3464	100.0	18	22	15						
États-Unis	2749	79.3	21	25	17						
Union européenne (25)	366	10.6	5	2	8						
Total 2 économies ci-dessus	3115	89.9			-						

a Les transactions entre sociétés affiliées ne sont pas réparties géographiquement. Les exportations totales des services d'informatique incluent les exportations des services d'information entre sociétés affiliées.

b Y compris les transactions relatives aux services d'information des sociétés affiliées.

# 4.6. Redevances et droits de licence

#### Tableau III.30

Encaissements mondiaux des redevances et droits de licence, par région, 2005

(En millards de dollars et en pourcentage)

	Valeur	Pa	ırt	Varia	Variation annuelle en pourcentage				
	2005	2000	2005	2000-05	2003	2004	2005		
Exportations									
Monde	135	100.0	100.0	11	21	19	10		
Amérique du Nord	60	55.4	44.2	6	6	12	8		
Amérique du Sud et centrale	1	0.6	0.4	3	8	7	0		
Europe	50	26.9	36.9	18	48	26	13		
Union européenne (25)	48	-	35.1	-	-	25	12		
Communauté d'États indépendants (CEI)	0	0.1	0.2	22	25	35	4		
Asie	22	15.0	16.0	12	20	30	10		

#### Tableau III.31

Principales économies pour les encaissements et versements des redevances et droits de licence, 2005

(En millions de dollars et en pourcentage)

Rang	Exportateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage	Rang	Importateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage
1	États-Unis	57410	43.7	9	1	Union européenne (25)	62210	44.8	4
2	Union européenne (25)	47996	36.6	12		Importations extra-UE (25)	39283	28.3	7
	Exportations extra-UE (25)	29298	22.3	16	2	États-Unis	24501	17.6	6
3	Japon	17655	13.5	12	3	Japon	14654	10.5	7
4	Canada	2846	2.2	-6	4	Singapour	8647	6.2	10
5	Corée, République de	1908	1.5	3	5	Canada	6874	4.9	6
6	Israël	574	0.4	13	6	Chine	5321	3.8	18
7	Australie	552	0.4	7	7	Corée, République de	4561	3.3	3
8	Singapour	544	0.4	10	8	Australie	2005	1.4	15
9	Norvège	524	0.4	117	9	Taipei chinois	1796	1.3	7
10	Russie, Fédération de	260	0.2	14	10	Thaïlande	1674	1.2	6
11	Hong Kong, Chine	245	0.2	13	11	Russie, Fédération de	1593	1.1	46
12	Taipei chinois	234	0.2	-19	12	Brésil	1404	1.0	17
13	Paraguay	196	0.1	-6	13	Malaisie	1370	1.0	50
14	Chine	157	0.1	-33	14	Hong Kong, Chine	1289	0.9	16
15	Égypte	136	0.1	36	15	Afrique du Sud	1071	0.8	20
	Total 15 économies ci-dessus	131240	100.0	-		Total 15 économies ci-dessus	138970	100.0	-

Note: D'après les informations à la disposition du Secrétariat. Certains pays ne fournissant pas de données séparées sur ce type de transactions, il se peut qu'ils ne figurent pas dans la liste (c'est par exemple le cas de la Suisse). Pour de plus amples renseignements concernant les asymétries, voir les Métadonnées, Section II.2.

#### Encaissements des redevances et des droits de licence de certaines économies par destination, 2005

	Valeur	Part	Variation annuelle en pourcentage				Valeur	Part	Variation annue pourcentaç		
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
États-Unis						Union européenne (25)					
Monde	57410	100.0	11	12	9	Monde	47996	100.0	18	25	12
Union européenne (25)	22818	39.7			6	Union européenne (25)	18698	39.0	13	20	7
Japon	8706	15.2	16	20	11	États-Unis	12626	26.3	22	22	21
Canada	4441	7.7	11	6	16	Singapour	3487	7.3	25	40	12
Suisse	3765	6.6	10	21	1	Suisse	2730	5.7	14	29	1
Singapour	2446	4.3	1	-3	6	Japon	2589	5.4	20	32	10
Total 5 économies ci-dessus	42176	73.5				Total 5 économies ci-dessus	40129	83.6			
Corée, République de	2011	3.5	24	24	24	Chine	1187	2.5	53	76	32
Mexique	1403	2.4	8	3	13	Corée, République de	575	1.2	36	80	3
Taipei chinois	1338	2.3	27	20	34	Norvège	497	1.0	28	48	11
Australie	1182	2.1	11	10	12	Australie	471	1.0	8	35	-14
Chine	1118	1.9	19	24	14	Canada	442	0.9	9	2	16
Bermudes	863	1.5	36	88	-2	Afrique du Sud	412	0.9	12	26	0
Brésil	738	1.3	8	7	9	Mexique	390	0.8	32	25	39
Hong Kong, Chine	519	0.9	4	9	0	Russie, Fédération de	272	0.6	45	21	74
Afrique du Sud	305	0.5	16	6	28	Taipei chinois	272	0.6	-10	-3	-16
Malaisie	222	0.4	1	2	0	Brésil	233	0.5	26	127	-30
Total 15 économies ci-dessus	51875	90.4	-	-	-	Total 15 économies ci-dessus	44882	93.5	-		
Japon						Canada					
Monde	17655	100.0	20	28	12	Monde	2846	100.0	1	8	-6
États-Unis	7581	42.9	18	29	8	États-Unis	1618	56.9	10	6	15
Union européenne (25)	2883	16.3				Union européenne (25)	578	20.3	13	36	-6
Canada	1236	7.0	-2	-6	3						
Thaïlande	1046	5.9	30	11	52						
Chine	951	5.4	38	41	34						
Total 5 économies ci-dessus	13698	77.6				Total 2 économies ci-dessus	2196	77.2			
Corée, République de						Australie					
Monde	1908	100.0	21	42	3	Monde	552	100.0	13	20	7
États-Unis	741	38.8	32	68	3	États-Unis	189	34.3	-1	0	-2
Chine	496	26.0	34	65	9	Union européenne (25)	156	28.2	38	83	3
Japon	154	8.0	23	39	9	Nouvelle-Zélande	33	5.9	-19	-14	-23
Union européenne (25)	139	7.3				Chine	17	3.0	11	23	-1
						Indonésie	13	2.3	15		
Total 4 économies ci-dessus	1529	80.1				Total 5 économies ci-dessus	408	73.8			
Singapour a						Russie, Fédération de b					
Monde	544	100.0	66	152	10	Monde	260	100.0	22	31	14
Japon	102	18.7	155	428	23	États-Unis	84	32.3	624	2773	82
Chine	68	12.5	141	33	336	Union européenne (25)	43	16.7	144	234	78
Australie	34	6.3	272	1109	15	Inde	42	16.0	-45	-41	-49
Hong Kong, Chine	33	6.1	86	123	55	Gibraltar	16	6.2			81
États-Unis	27	4.9	19	23	16	Ukraine	9	3.4			

a En 2005, les pays membres de l'ANASE représentaient 18 pour cent des recettes au titre des redevances et droits de licence.

b En 2005, les recettes au titre des redevances et droits de licence non répartis géographiquement représentaient respectivement 10 pour cent des recettes.

# 4.7. Autres services aux entreprises

#### Tableau III.33

Exportations mondiales des autres services aux entreprises, par région, 2005

(En millards de dollars et en pourcentage)

	Valeur	P	art	Varia	Variation annuelle en pourcentage					
	2005	2000	2005	2000-05	2003	2004	2005			
Exportations										
Monde	595	100.0	100.0	13	18	18	15			
Amérique du Nord	77	15.9	13.0	8	6	9	14			
Amérique du Sud et centrale	13	2.4	2.2	10	4	16	33			
Europe	327	52.6	55.1	14	18	19	13			
Union européenne (25)	306	-	51.6	-	-	18	13			
Communauté d'États indépendants (CEI)	7	0.8	1.2	22	49	25	36			
Asie	151	25.3	25.5	13	22	22	18			

#### Tableau III.34

Principaux exportateurs et importateurs des autres services aux entreprises, 2005

Rang	Exportateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage	Rang	Importateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage
1	Union européenne (25)	305694	54.7	13	1	Union européenne (25)	289033	61.0	10
	Exportations extra-UE (25)	147764	26.5	16		Importations extra-UE (25)	109717	23.1	11
2	États-Unis	62719	11.2	15	2	États-Unis	37881	8.0	14
3	Japon	27279	4.9	24	3	Japon	26497	5.6	8
4	Hong Kong, Chine	24318	4.4	12	4	Chine	16287	3.4	17
5	Chine	23283	4.2	17	5	Inde a	16020	3.4	
6	Inde a	20523	3.7		6	Corée, République de	15538	3.3	18
7	Singapour	20408	3.7	10	7	Canada	12123	2.6	7
8	Canada	14454	2.6	12	8	Singapour	10963	2.3	8
9	Suisse b	14304	2.6	16	9	Suisse b	8717	1.8	11
10	Taipei chinois	11950	2.1	-13	10	Taipei chinois	8669	1.8	5
11	Corée, République de	9422	1.7	16	11	Indonésie a	8627	1.8	
12	Norvège	6888	1.2	21	12	Brésil	7480	1.6	60
13	Brésil	6720	1.2	36	13	Russie, Fédération de	6459	1.4	13
14	Russie, Fédération de	5309	1.0	35	14	Norvège	4995	1.1	37
15	Israël c	5294	0.9	7	15	Hong Kong, Chine	4878	1.0	16
	Total 15 économies ci-dessus	558565	100.0			Total 15 économies ci-dessus	474165	100.0	

b Y compris la construction, les services d'informatique et d'information et les redevances et droits de licence.

c Y compris les services financiers et les services personnels, culturels et relatifs aux loisirs.

Note: D'après les informations à la disposition du Secrétariat. Pour de plus amples renseignements concernant les asymétries, voir les Métadonnées, Section II.2.

#### Exportations des autres services aux entreprises de certaines économies par destination, 2005

	Valeur	Part		on annuell urcentage			Valeur	Part	Variation annuell pourcentage		
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
Union européenne (25)						Japon a					
Monde	305694	100.0	15	18	13	Monde	27279	100.0	23	21	24
Union européenne (25)	157929	51.7	14	19	9	Union européenne (25)	11349	41.6			
États-Unis	42944	14.0	8	12	5	États-Unis	9128	33.5	7	5	3
Suisse	22351	7.3	19	18	20	Singapour	3398	12.5	40	42	37
Japon	6238	2.0	11	15	8	Taipei chinois	2166	7.9	100	65	143
Chine	4549	1.5	37	35	40	Chine	1756	6.4	79	148	29
Total 5 économies ci-dessus	234011	76.6		-		Total 5 économies ci-dessus	27797	101.9			
Russie, Fédération de	3956	1.3	39	45	34	Corée, République de	906	3.3	35	19	54
Hong Kong, Chine	3956	1.3	18	8	31	Australie	615	2.3	10	1	21
Norvège	3743	1.2	25	36	16	Canada	416	1.5	21	31	13
Corée, République de	2200	0.7	20	18	23	Suisse	359	1.3	-18	-5	-29
Singapour	2038	0.7	33	75	1	Philippines	316	1.2	41	85	7
Inde	1756	0.6	124	136	113	Nouvelle-Zélande	167	0.6	185	397	63
Nigéria	1733	0.6	23	25	21	Thaïlande	167	0.6	49	44	53
Canada	1730	0.6	13	21	5	Inde	161	0.6	27	19	36
Turquie	1599	0.5	33	65	8	Indonésie	136	0.5	-4	-38	48
Taipei chinois	1377	0.5	46	77	20	Îles Caïmanes	110	0.4	39	3	89
Total 15 économies ci-dessus	258100	84.4		-		Total 15 économies ci-dessus	31151	114.2			
Singapour b, c						Canada					
Monde	20408	100.0			10	Monde	14454	100.0	10	8	12
États-Unis	2701	13.2	21	27	15	États-Unis	8881	61.4	10	7	13
Japon	2610	12.8	28	55	6	Union européenne (25)	1944	13.5	18	10	26
Union européenne (25)	2384	11.7			8						
Hong Kong, Chine	1424	7.0	18	20	16						
Corée, République de	1084	5.3	21	10	33						
Total 5 économies ci-dessus	10203	50.0		-		Total 2 économies ci-dessus	10826	74.9			
Corée, République de						Russie, Fédération de d					
Monde	9422	100.0	19	22	16	Monde	5309	100.0	29	24	35
États-Unis	3229	34.3	9	14	5	Union européenne (25)	2591	48.8	31	27	37
Union européenne (25)	1900	20.2				États-Unis	729	13.7	26	35	19
Japon	1639	17.4	13	27	0	Suisse	275	5.2	57	29	92
Chine	274	2.9	29	62	3	Îles Vierges britanniques	176	3.3	25	13	38
						Kazakhstan	170	3.2	38	85	3
Total 4 économies ci-dessus	7042	74.7			-	Total 5 économies ci-dessus	3943	74.3			

a En 2005, les exportations des autres services aux entreprises ont été contrebalancées par les valeurs négatives du négoce international. b La ventilation géographique comprend les services de communication. c En 2005, les pays membres de l'ANASE représentaient 15 pour cent des exportations des autres services aux entreprises. d En 2005, les autres services aux entreprises non répartis géographiquement représentaient 6 pour cent des exportations.

#### Commerce des autres services aux entreprises par catégorie de certaines économies, 2005

(En millions de dollars et en pourcentage)

	Valeur	Part											
					Services a	aux entrepris	es, spécialistes	et techniques	divers				
	Total des autres services aux entreprises	Négoce international et autres services liés au commerce	Services de location- exploitation	Total	Services juridiques, de comptabilité, de conseil en gestion et de relations publiques	Publicité, études de marché et sondages d'opinion	Recherche- développement	Services d'architecture , d'ingénierie et autres services techniques	Services agricoles, miniers et services de traitement sur place	Autres			
Exportateurs													
Union européenne (25)	305694	20.2	4.1	75.7	12.7	6.7	10.4	11.2	2.2	32.4			
Exportations extra-UE (25)	147764	22.0	3.6	74.4	11.4	5.9	11.9	13.3	3.2	28.8			
États-Unis b	62719	4.2	15.0	80.9	17.7	1.0	16.1	5.8	0.5	39.7			
Japon	27279	61.2	5.1	33.7									
Hong Kong, Chine	24318	85.8	0.0	14.2	8.5	2.2		0.5		3.0			
Chine	23283	72.5		27.5	22.9	4.6							
Inde c	20523	6.2	0.6	93.2	18.7	1.9	2.3	20.7	0.2	49.3			
Singapour	20408				24.4	1.6	0.8	4.4					
Canada d	14454	4.8	1.8	93.4	29.3	2.9	16.0	26.7	2.2	16.2			
Corée, République de	9422	25.8	3.1	71.1									
Norvège	6888	9.7	11.0	79.3	4.1	2.5	4.6	20.2	26.0	21.8			
Brésil	6720	9.0	1.2	89.8	6.8	1.9	0.6	40.8	0.0	39.8			
Russie, Fédération de	5309		7.3	92.7	16.0	29.5	9.1	21.6	3.4	13.1			
Australie	3451	14.8	0.6	84.6	12.6	4.0	9.4	21.9	3.9	32.8			
Argentine	1408	12.5	4.1	83.4	23.5	7.8	5.2	3.8		43.1			
Roumanie	1058	10.5	1.3	88.2	22.5	13.9	3.2	12.1	6.1	30.4			
Importateurs													
Union européenne (25)	289033	15.6	5.4	79.0	13.1	10.1	11.5	8.7	1.1	34.5			
Exportations extra-UE (25)	109717	14.5	5.3	80.2	13.4	10.0	13.3	8.8	1.1	33.6			
États-Unis b	37881	0.2	3.4	96.5	20.5	2.7	17.7	0.4	1.7	53.5			
Japon	26497	24.1	0.8	75.1									
Chine	16287	57.6		42.4	38.0	4.4							
Inde c	16020	10.4	2.8	86.8	12.7	3.5	0.8	9.3	0.2	60.3			
Corée, République de	15538	27.5	6.1	66.4									
Canada d	12123	4.3	7.3	88.5	35.7	3.0	9.1	15.4	3.1	22.2			
Singapour	10963				33.3	3.2	13.4	5.5					
Brésil	7480	11.8	56.3	31.9	2.0	1.4	0.1	21.4	0.0	7.1			
Russie, Fédération de	6459	1.1	9.4	89.5	20.3	12.3	1.7	17.0	19.5	18.7			
Norvège	4995	6.9	1.1	92.0	5.0	3.1	5.4	10.3	28.6	39.6			
Hong Kong, Chine	4878	49.1	12.0	38.9	24.2	6.7		0.7		7.2			
Kazakhstan	3120	0.1	8.9	91.0	5.4	0.3	0.3	50.7	30.7	3.7			
Australie	2607	5.9	20.3	73.8	8.3	5.2	5.3	15.8	3.4	35.8			
Croatie	1308	30.1	8.4	61.5	15.6	13.8	7.1	15.9	8.1	1.0			

Note: D'après les informations à la disposition du Secrétariat. Voir les Métadonnées, Section II.2.

a Comprend les autres services non compris ailleurs et les services entre entreprises affiliées n.c.a.

b Les études de marché et sondages d'opinion sont compris dans les "services aux entreprises, spécialistes et techniques divers, autres".

c Estimations du Secrétariat. Les exportations des "services aux entreprises, spécialistes et techniques divers, autres" comprend les services permis par les technologies de l'information.

d Les services agricoles, miniers et services de traitement sur place se réfèrent aux services environnementaux.

# 4.8. Services personnels, culturels et relatifs aux loisirs

#### Tableau III.37

Exportations mondiales des services personnels, culturels et relatifs aux loisirs, par région, 2005

(En millards de dollars et en pourcentage)

	Valeur		Part	Var	Variation annuelle en pourcentage					
	2005	2000	2005	2000-05	2003	2004	2005			
Exportations										
Monde	35	100.0	100.0	7	11	16	-1			
Amérique du Nord	13	43.8	38.8	4	5	8	4			
Amérique du Sud et centrale	1	1.0	1.5	16	28	10	15			
Europe	15	45.2	45.7	7	18	30	-6			
Union européenne (25)	13	-	40.6	-	-	26	-5			
Communauté d'États indépendants (CEI)	0	0.2	0.7	42	89	37	14			
Asie	3	7.6	10.5	14	3	-3	5			

#### Tableau III.38

Principaux exportateurs et importateurs des services personnels, culturels et relatifs aux loisirs, 2005

(En millions de dollars et en pourcentage)

Rang	Exportateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage	Rang	Importateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage
1	Union européenne (25)	13455	43.0	-5	1	Union européenne (25)	16287	62.5	2
	Exportations extra-UE (25)	6205	19.8	-8		Importations extra-UE (25)	7403	28.4	-4
2	États-Unis	10575	33.8	1	2	Canada	1898	7.3	3
3	Canada	2084	6.7	13	3	Malaisie	1855	7.1	-2
4	Malaisie	1562	5.0	-6	4	Japon	1115	4.3	3
5	Turquie	1079	3.4	-24	5	États-Unis	1080	4.1	95
6	Australie	438	1.4	4	6	Australie	774	3.0	-1
7	Mexique a	373	1.2	4	7	Norvège	521	2.0	36
8	Norvège	351	1.1	90	8	Corée, République de	477	1.8	27
9	Hong Kong, Chine	270	0.9	-7	9	Brésil	451	1.7	10
10	Corée, République de	268	0.9	109	10	Russie, Fédération de	440	1.7	43
11	Singapour	197	0.6	4	11	Taipei chinois	301	1.2	26
12	Russie, Fédération de	187	0.6	14	12	Singapour	278	1.1	4
13	Nouvelle-Zélande	170	0.5	-23	13	Mexique a	275	1.1	22
14	Argentine	163	0.5	16	14	Indonésie	166	0.6	-10
15	Chine a	134	0.4	227	15	Argentine a	154	0.6	11
	Total 15 économies ci-dessus	31305	100.0			Total 15 économies ci-dessus	26070	100.0	

Note: D'après les informations à la disposition du Secrétariat. Voir les Métadonnées, Section II.2.

a Services audiovisuels et connexes.

## Exportations des services personnels, culturels et relatifs aux loisirs de certaines économies par destination, 2005

	l			n annuell			l		Variation annuelle en		
	Valeur	Part	рог	ırcentage			Valeur	Part	рог	ırcentage	•
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	200
Union européenne (25)						Canada					
Monde	13455	100.0	9	26	-5	Monde	2084	100.0	21	30	13
Union européenne (25)	7250	53.9	8	22	-3	États-Unis	1547	74.2	15	28	3
États-Unis	2208	16.4	-9	5	-21	Union européenne (25)	361	17.3	45	37	53
Suisse	1079	8.0	13	49	-14						
Japon	607	4.5	82	271	-11						
Norvège	296	2.2	29	69	-2						
Total 5 économies ci-dessus	11440	85.0		-							
Australie	206	1.5	13	58	-19						
Russie, Fédération de	154	1.1	70	-1	193						
Singapour	140	1.0	130	6	399						
Hong Kong, Chine	95	0.7	47	21	79						
Brésil	93	0.7	27	61	0						
Roumanie	62	0.5	40	152	-22						
Afrique du Sud	53	0.4	-3	-14	10						
Canada	52	0.4	-11	13	-31						
Corée, République de	46	0.3	58	206	-19						
Chine	38	0.3	73	51	98						
Total 15 économies ci-dessus	12379	92.0	-	-	-	Total 2 économies ci-dessus	1907	91.5	-		
Australie						Singapour a					
Monde	438	100.0	-3	-10	4	Monde	197	100.0	13	22	4
États-Unis	87	19.9	3			Hong Kong, Chine	17	8.6	4	17	-7
Union européenne (25)	85	19.5	-5	-9	-1	Australie	15	7.7	19	12	25
Nouvelle-Zélande	40	9.1	-1			Corée, République de	5	2.8	-2	-1	-4
Singapour	29	6.6	-8	-11	-6	Chine	5	2.6	2	98	-48
Hong Kong, Chine	24	5.6	-17	-12	-21	États-Unis	4	1.9	5	57	-30
Total 5 économies ci-dessus	266	60.7		-		Total 5 économies ci-dessus	46	23.6	-	-	
Russie, Fédération de b						Japon					
Mundo	187	100.0	23	31	14	Monde	97	100.0	-17	-48	34
Union européenne (25)	81	43.2	22	26	18	États-Unis	57	58.6	0	-40	66
Gibraltar	23	12.3	15	-25	78	Union européenne (25)	13	13.2			
États-Unis	18	9.4	7	1	13	Suisse	7	7.6	-35	-41	-28
Suisse	10	5.3	-9	78	-54	Hong Kong, Chine	7	7.6	-12	-80	297
Kazakhstan	9	5.0	82	81	83	Corée, République de	5	4.7	3	93	-45
Total 5 économies ci-dessus	141	75.3				Total 5 économies ci-dessus	89	91.6			

a En 2005, les pays membres de l'ANASE représentaient 40 pour cent des exportations.
b En 2005, les services personnels, culturels et relatifs aux loisirs non répartis géographiquement représentaient 5 pour cent des exportations.

## 4.8.1 Services audiovisuels

#### Tableau III.40

Principaux exportateurs et importateurs des services audiovisuels et services connexes, 2005

(En millions de dollars et en pourcentage)

Rang	Exportateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage	Rang	Importateurs	Valeur	Part dans 15 économies	Variation annuelle en pourcentage
1	États-Unis	10379	44.8	2	1	Union européenne (25)	12675	67.3	1
2	Union européenne (25)	9223	39.8	-13		Importations extra-UE (25)	6120	32.5	-7
	Exportations extra-UE (25)	4272	18.4	-19	2	Canada	1727	9.2	2
3	Canada	1896	8.2	14	3	États-Unis	924	4.9	118
4	Mexique	373	1.6	4	4	Japon	903	4.8	5
5	Hong Kong, Chine	245	1.1	-4	5	Australie	591	3.1	-3
6	Norvège	192	0.8	99	6	Russie, Fédération de	379	2.0	51
7	Argentine	152	0.7	16	7	Norvège	335	1.8	23
8	Chine	134	0.6	227	8	Brésil	314	1.7	5
9	Corée, République de	127	0.5	128	9	Mexique	275	1.5	22
10	Russie, Fédération de	127	0.5	36	10	Corée, République de	159	0.8	5
11	Australie	126	0.5	-5	11	Argentine	154	0.8	11
12	Japon	82	0.4	33	12	Chine	154	8.0	-12
13	Roumanie	64	0.3	34	13	Équateur	106	0.6	8
14	Équateur	39	0.2	7	14	Roumanie	88	0.5	120
15	Colombie	24	0.1	-7	15	Colombie	41	0.2	35
	Total 15 économies ci-dessus	23185	100.0			Total 15 économies ci-dessus	18825	100.0	-

Note: D'après les informations à la disposition du Secrétariat. Certains des principaux exportateurs et importateurs des services personnels, culturels et relatifs aux loisirs ne fournissant pas de données séparées sur les services audiovisuels et connexes, il se peut qu'ils ne figurent pas dans la liste. Voir les Métadonnées, Section II.2.

# Tableau III.41

Exportations des services audiovisuels et connexes de certaines économies par destination, 2005

	Valeur	Part		on annuel urcentage			Valeur	Part		n annuel ırcentage	
	2005	2005	2003-05	2004	2005		2005	2005	2003-05	2004	2005
États-Unis						Union européenne (25)					
Monde	10379	100.0	3	4	2	Monde	9223	100.0	8	34	-13
Union européenne (25)	6630	63.9			3	Union européenne (25)	4951	53.7	10	31	-7
Japon	938	9.0	2	-4	9	États-Unis	1848	20.0	-10	5	-24
Canada	726	7.0	3	9	-3	Suisse	616	6.7	23	107	-28
Australie	397	3.8	4	10	-2	Japon	549	6.0	91	311	-11
Mexique	244	2.4	4	12	-4	Brésil	86	0.9	62	110	25
Total 5 économies ci-dessus	8935	86.1	-		-	Total 5 économies ci-dessus	8050	87.3	-	-	
Brésil	239	2.3	11	-13	42	Hong Kong, Chine	43	0.5	14	-40	116
Afrique du Sud	87	0.8	1	30	-22	Canada	34	0.4	-22	1	-40
Rép. bolivarienne du Venezuela	80	0.8	7	60	-29	Russie, Fédération de	28	0.3	-12	-11	-13
Corée, République de	65	0.6	-16	-13	-19	Chine	7	0.1	25	121	-29
Nouvelle-Zélande	61	0.6	2	29	-20	Inde	5	0.1	-4	-17	11
Norvège	56	0.5	14	16	12						
Chine	49	0.5	81	113	53						
Taipei chinois	49	0.5	-13	2	-25						
Hong Kong, Chine	43	0.4	-11	-28	10						
Suisse	37	0.4	-20	-29	-10						
Total 15 économies ci-dessus	9701	93.5	-	-		Total 10 économies ci-dessus	8165	88.5	-		-
Canada											
Monde	1896	100.0	23	32	14						
États-Unis	1358	71.6	16	31	2						